

CRIMES ÉCONOMIQUES
Consultez notre dossier sur les crimes économiques
lapresseaffaires.cyberpresse.ca/crimes-economiques

BLOGUE
Suivez Richard Dufour sur le blogue de la Bourse
lapresseaffaires.cyberpresse.ca/dufour

REER
Pour un éclairage sur le monde des REER
lapresseaffaires.cyberpresse.ca/reer-2011

LA PRESSE AFFAIRES



L'AFFAIRE EST DANS LE SAC
RÉINVENTER LA MOTONEIGE
PAGE 6

BOIS D'ŒUVRE
TEMBEC DOIT UNE FIÈRE
CHANDELLE À LA CHINE
PAGE 2

S&P TSX 13 410,20 -55,55 (-0,41%)	S&P 500 1299,54 +2,91 (+0,22%)	DOW JONES 11 989,83 +4,39 (+0,04%)	PÉTROLE 85,64\$US -1,69\$US (-1,94%)	DOLLAR 100,68 +0,21¢US
--	---	---	---	-------------------------------------

Le Québec flirte avec la récession technique

RUDY LE COURS

Qui l'eût cru? Le Québec qui a été parmi les moins touchés au Canada par la grande récession a peut-être reculé en décroissance en seconde moitié de 2010.

Le produit intérieur brut (PIB) réel a reculé pour la troisième fois en quatre mois en octobre, indiquait hier l'Institut de la statistique du Québec (ISQ). Le léger recul de 0,1% fait suite à celui beaucoup plus sévère de 0,4% en septembre, annoncé une première fois à 0,3%. En juillet, l'activité économique s'était aussi repliée de 0,4%. Pour l'ensemble du trimestre, l'économie s'était contractée de 0,4%, alors qu'elle a crû de 1,0%, d'un océan à l'autre.

«Un rattrapage important sera nécessaire pour ramener le PIB réel en territoire positif pour le dernier trimestre de 2010», affirme Hélène Bégin, économiste principale chez Desjardins. Mme Bégin croit qu'il est trop tôt pour laisser planer le sceptre d'une récession, alléguant que l'ISQ procède à de fréquentes révisions. L'institution lévisienne croit que ce passage à vide sera de courte durée. C'est du moins ce qu'indique son indice précurseur qui s'est redressé au cours des deux derniers mois.

Pas assez cependant pour écarter tout risque de récession technique qui consiste en deux trimestres de croissance négative d'affilée. Entre les récessions de 1990-1992 et celle de 2008-2009, le Québec en a d'ailleurs connu trois: en 1995, 2001 et 2003.

«Les récessions qu'on apprend après coup font toujours moins mal», note sagement Marc Pinsonneault, économiste principal à la Banque Nationale. Avec les indicateurs jusqu'ici connus, une chute en récession, qu'ont su éviter le Canada et les États-Unis, n'est pas improbable dans la société distincte.

M. Pinsonneault estime que même une croissance de 0,2% en novembre et décembre ne suffirait pas à rétablir le PIB en territoire positif pour l'ensemble du quatrième trimestre. En octobre, l'économie canadienne était parvenue à un gain de 0,2%, grâce surtout à la reprise de la production pétrolière et gazière, ralentie le mois précédent.

➤ Voir RÉCESSION en page 4



PHOTO ROBERT SKINNER, LA PRESSE

MARKETING / FUNKYTOWN

PLUS QU'UN TAPIS ROUGE

ISABELLE MASSÉ

Ce n'est pas Cannes, mais on veut s'en approcher! Pour la première montréalaise du film *Funkytown*, hier soir, Remstar Films a décidé de dérouler plus qu'un tapis rouge. Soirée VIP avec 1100 invités au cinéma Banque Scotia, rue Sainte-Catherine Ouest, et au Club 1234, rue de la Montagne, commandites notables de BMW Canbec, des boutiques Le Château et du magazine *Elle Québec*...

Le distributeur (propriété des frères Maxime et Julien Rémillard) ne veut pas passer l'arrivée du film de 8 millions de dollars dans 90 salles sous silence. «Une première tapis rouge traditionnelle coûte environ 15 000\$, explique Tim Ringuette, directeur des communications de Remstar. La soirée d'hier seule (La grande soirée *Funkytown*) a une valeur de plusieurs dizaines de milliers de dollars.»

Avec ce film de Daniel Roby et Steve Galluccio, Remstar lance sa première distribution en solo en

14 ans d'existence. Le distributeur, qui fait habituellement affaire avec Alliance Films, veut laisser sa marque. «J'ai travaillé sept ans dans l'organisation du Festival de Cannes, dit Loïc Marcille, adjoint au marketing de Remstar. J'ai vu comment on organisait les premières de films. On veut vraiment donner à celle de *Funkytown* une touche *glamour*. Et c'est un film qui s'y prête, car les gens de l'histoire baignent dans le jet-set.»

➤ Voir TAPIS en page 4

Vincent Lacroix recouvre la liberté

VINCENT BROUSSEAU-POULIOT

Le criminel en cravate le plus célèbre du Québec, Vincent Lacroix, a recouvré la liberté hier matin.

Arrivé en taxi, transportant ses effets personnels dans un sac-poubelle et un sac de sport, l'ex-PDG de Norbourg a fait son entrée vers 11h30 à son nouveau domicile: le Centre résidentiel communautaire Jeun'Aide, dans le quartier Saint-Henri à Montréal. Vincent Lacroix doit séjourner dans cette

maison de transition au cours des trois prochaines années. Vêtu très sobrement d'un jeans, d'un chandail et d'un manteau bleu, il avait quitté la prison de Sainte-Anne-des-Plaines une heure auparavant.

Vincent Lacroix, condamné pour avoir orchestré une fraude de 113,5 millions de dollars auprès de 9200 investisseurs, avait demandé de vivre sa libération conditionnelle dans la ville de Pickering, en Ontario, mais sa requête a été refusée. Il est plutôt retourné dans la maison de transition où il avait

séjourné à sa première sortie de prison, en 2009. Il a été muet devant les questions des nombreux journalistes qui l'attendaient devant la porte de sa maison de transition.

Incarcé depuis octobre 2009 à la prison de Sainte-Anne-des-Plaines, Vincent Lacroix a obtenu une libération conditionnelle au sixième de sa peine de 18 ans moins un jour de prison. La Commission des libérations conditionnelles lui impose six mois de travaux communautaires. Vincent Lacroix servira notamment des repas dans des

soupes populaires. «On a différents partenaires, comme des œuvres de charité, des soupes populaires et des comptoirs d'aide à la communauté. Ce sont des endroits d'une grande valeur, parce qu'ils nous aident dans notre effort de réinsertion de ces individus dans la société», dit Jean-Yves Roy, porte-parole de Service correctionnel Canada, l'organisme gouvernemental qui supervisera la liberté de Vincent Lacroix.

Sauf pour des raisons exceptionnelles, Vincent Lacroix, 44 ans, ne pourra pas sortir

du pays durant sa libération conditionnelle. Il pourra quitter sa maison de transition pour profiter d'une libération conditionnelle complète à partir du 7 février 2014.

En maison de transition, Vincent Lacroix devra respecter un couvre-feu et ne pourra pas consommer d'alcool. La Commission des libérations conditionnelles a rejeté pour l'instant sa demande de retourner aux études. «Vous devez approfondir votre conscience sociale et vous éloigner des valeurs matérialistes», ont écrit les commissaires Pierre Cadieux et Michel Pallascio dans leur décision rendue publique vendredi dernier.

➤ Voir LACROIX en page 4

ENCORE DES SOLDÉS 75%
SUR TOUTE LA MARCHANDISE SÉLECTIONNÉE 25 À

MAGASINEZ EN LIGNE C'EST FACILE

ERNEST.CA
DU COMPLET AU DENIM PARTOUT AU QUÉBEC 1 888 858-5258



LA PRESSE AFFAIRES RESSOURCES



PHOTO NORM BETTS, ARCHIVES BLOOMBERG NEWS

Malgré le coup de pouce de la Chine, Tembec ne prévoit pas d'amélioration sensible du marché du bois d'œuvre en 2011. Le secteur de la pâte, par contre, devrait obtenir de bons résultats.

La Chine donne un coup de pouce au secteur du bois d'œuvre et à Tembec

HÉLÈNE BARIL

Après avoir réveillé le secteur minier canadien, la Chine sauvera-t-elle l'industrie du bois d'œuvre du naufrage? C'est bien possible, croient les dirigeants de Tembec, qui profitent de la hausse récente des prix due à l'appétit des Chinois pour le bois canadien.

Le marché immobilier américain est toujours aussi déprimé, mais le prix du bois d'œuvre est en hausse de 50\$ par mille pieds-mesure-de-planche. C'est l'effet de la demande croissante des Chinois pour le bois canadien, selon James Lopez, président et chef de la direction de Tembec.

«L'an dernier, ils en ont acheté 2,5 milliards de pieds-mesure-de-planche, un record. C'est l'équivalent de 200 000 mises en chantier aux États-Unis», a-t-il expliqué hier avant l'assemblée annuelle de l'entreprise.

C'est énorme, étant donné que le nombre de mises en chantier au sud de la frontière stagne toujours entre 400 000 et 500 000 par année.

Toute l'industrie du bois d'œuvre profite de la situation,

UN PREMIER TRIMESTRE DÉCEVANT

	2010	2009	Variation
Revenus	422 millions	412 millions	+2,4%
Bénéfice d'exploitation	11 millions	4 millions	+175%
Perte nette	12 millions	9 millions	+33%
Perte par action	12 cents	9 cents	

même les entreprises de l'est du pays qui n'exportent pas en Chine, parce que la demande chinoise fait augmenter le prix du marché, qui est le même pour tous.

Débouché prometteur

Ce nouveau débouché pour le bois d'œuvre canadien est prometteur, puisque les importations chinoises devraient passer de 2,5 à 4 milliards de pieds-mesure-de-planche et qu'il n'y a aucune barrière à l'exportation du genre de celles imposées par les États-Unis.

Tembec, qui exporte moins de 2% de sa production de bois d'œuvre en Chine, a bénéficié comme les autres du raffermissement des prix du marché, a fait savoir M. Lopez.

L'entreprise peut se remettre à investir dans l'amélioration de ses usines. «Si ce n'était de l'impact de la Chine, nous n'aurions pas la capacité financière de le faire.»

«L'an dernier, ils (le Japon) ont acheté 2,5 milliards de pieds-mesure-de-planche, un record. C'est l'équivalent de 200 000 mises en chantier aux États-Unis.»

— James Lopez, président et chef de la direction de Tembec

Le bois d'œuvre est la deuxième activité en importance de Tembec, après la production de pâte et devant le papier journal.

Malgré le coup de pouce de la Chine, Tembec ne prévoit pas d'amélioration sensible

du marché du bois d'œuvre en 2011. Le secteur de la pâte, par contre, devrait obtenir de bons résultats. Tembec profite notamment de la forte hausse du prix de la pâte qui sert à faire de la rayonne. En raison de l'augmentation des prix du coton, les manufacturiers de vêtements utilisent de plus en plus la rayonne dans la confection, ce qui se traduit par une demande de ce type de pâte supérieure à l'offre.

Trimestre décevant

Après des années de misère, Tembec a renoué avec les profits l'an dernier. Le bénéfice

millions (12 cents par action), soit 3 millions de plus que la perte du trimestre correspondant l'an dernier (9 cents par action).

C'est plus que ce qu'avaient prévu les analystes, qui s'attendaient à des revenus plus élevés et à une perte de 11 cents par action.

La perte est aussi plus lourde que ce que prévoyait la direction de Tembec, en raison de la vigueur du dollar canadien, a expliqué le vice-président à la direction de l'entreprise, Michel Dumas.

Tembec tablait sur un dollar canadien à 97 cents US pour le trimestre, alors que sa valeur moyenne a plutôt été de 99 cents US.

Selon M. Dumas, Tembec peut vivre avec un dollar à parité avec la devise américaine, même si sa rentabilité en souffre.

Les profits seront au rendez-vous en 2011, a assuré de son côté James Lopez, qui est optimiste également pour les prochaines années.

Le titre de Tembec a perdu 66 cents, ou 14% de sa valeur hier, pour finir la journée à 4,06\$. Depuis un an, l'action a varié entre 1,05\$ et 5,03\$.

PotashCorp double ses bénéfices au quatrième trimestre

LA PRESSE CANADIENNE

Le producteur de fertilisants PotashCorp de Saskatchewan Inc. s'attend à une année record pour ses expéditions de potasse en 2011 grâce à la demande en Amérique latine, en Chine et en Inde au moment où les agriculteurs dans le monde entier cherchent à améliorer leurs récoltes.

Au quatrième trimestre, PotashCorp, premier producteur mondial de potasse, a récolté des profits de 482,3 millions de dollars, ou 1,61\$ par action. Cela se compare à des bénéfices de 239,2 millions, ou 79 cents par action, au cours du trimestre correspondant un an plus tôt.

Hier, le titre de l'entreprise était en hausse de 4,88\$, soit environ 2,92%, à 172,26\$, à la Bourse de Toronto.

PotashCorp prévoit expédier entre 9,5 millions et 10 millions de tonnes de potasse pendant l'année, l'entreprise ajoutant qu'elle prévoit majorer son dividende et procéder à un fractionnement de ses actions.

Au cours d'une téléconférence avec des analystes financiers hier, Bill Doyle, le PDG de PotashCorp, a souligné que la demande de tous les nutriments culturels sera en hausse, augmentation qui profitera en premier lieu à la potasse produite par l'entreprise.

«Nous sommes convaincus qu'aucune autre entreprise au sein de notre industrie ne sera en meilleure position pour profiter des marchés agricoles exceptionnels que nous entrevoyons dans les années à venir», a dit M. Doyle.

Les ventes réalisées au cours du trimestre terminé le 31 décembre dernier ont atteint 1,8

milliard, soit une augmentation par rapport au résultat de 1,1 milliard obtenu au cours de la période comparable. Pour leur part, les analystes avaient prédit des ventes de 1,65 milliard.

En 2010, les bénéfices totaux ont atteint 1,8 milliard, ou 5,95\$ par action, soit davantage que les 980,7 millions obtenus en 2009.

Pour l'année en cours, PotashCorp dit s'attendre à dégager des bénéfices oscillant entre 70 et 90 cents par action pendant le premier trimestre après avoir tenu compte du projet de fractionnement des actions dans une proportion de trois pour une, et à des profits de 2,80\$ et 3,20\$ pour tout l'exercice.

Les dépenses d'immobilisation pour 2011 devraient atteindre environ 2 milliards. «De nouveaux projets continuent de faire l'objet de

POTASH DOUBLE SES PROFITS

	2010	2009	Variation
Revenus	6,54 milliards US	3,98 milliards US	+64%
Bénéfice net	1,8 milliard US	980 millions US	+83%
Bénéfice par action	5,95\$	3,23\$	+84%

discussions, mais nous croyons qu'ils seront plus difficiles et beaucoup plus chers à réaliser que ce qu'indiquent de nombreux rapports», a indiqué M. Doyle.

Sous réserve de l'approbation finale des autorités réglementaires, les actionnaires recevront deux actions additionnelles pour chaque action qu'ils posséderont en date du 16 février prochain.

Rappelons que les dirigeants de PotashCorp ont

rejeté l'an dernier l'offre de rachat de BHP Billiton au prix de 130\$US l'action, la jugeant insuffisante, et aucune autre offre ne s'est matérialisée par la suite.

En fait, cette offre n'avait plus eu aucune chance d'être acceptée après que le ministre fédéral de l'Industrie, Tony Clement, l'eut rejetée, arguant qu'elle ne procurerait aucun «bénéfice net» au Canada en vertu de la Loi sur Investissement Canada.

DÉPART DU PDG DE PHARMAPRIX

Lendemain difficile en Bourse

RICHARD DUFOUR

Le moulin à rumeurs s'est rapidement emballé hier au lendemain de l'annonce du départ-surprise du PDG de Pharmaprix.

La spéculation entourant les raisons du départ et l'impact de cette annonce a alimenté l'incertitude et entraîné la perte de 5% de la valeur boursière sur les marchés.

Le titre de Pharmaprix a perdu 2\$ pour clôturer à 37,19\$ hier à la Bourse de Toronto, une réaction qui pourrait être exagérée et avoir créé une occasion.

Pharmaprix a laissé savoir mercredi soir que son conseil d'administration avait accepté la démission de Jürgen Schreiber, qui ira travailler à l'étranger.

Si ce départ est une surprise, ce n'est pas vraiment surprenant de voir M. Schreiber délaissé son emploi actuel pour retourner à l'étranger. Avant d'entrer chez Pharmaprix, il y a quatre ans, il avait travaillé pendant une vingtaine d'années en Europe et en Asie. Il a aussi fait ses études universitaires en Allemagne.

«Le moment est inopportun, compte tenu des pressions auxquelles l'entreprise va faire face au cours des prochaines années avec la réforme du médicament en Ontario et au Québec. Sous son leadership, Pharmaprix a pris des mesures pour atténuer l'impact négatif de la réforme. Son départ va créer de l'incertitude en ce qui concerne la capacité à implanter de manière



PHOTO IVANOH DEMERS, ARCHIVES LA PRESSE

Le titre de Pharmaprix a perdu 5% de sa valeur boursière sur les marchés hier.

efficace les mesures», affirme Peter Sklar, de la BMO.

«Jürgen Schreiber a reçu des options en 2006 au prix d'exercice de 46,32\$. Nous présumons qu'il croit que son nouvel emploi lui offre un meilleur revenu. Sa rémunération annuelle chez Pharmaprix en 2009 s'est élevée à un peu

moins de 9 millions de dollars. Je m'attends maintenant à ce que John Lederer, l'ex-président de Loblaw, soit un candidat pour diriger Pharmaprix», commente Keith Howlett, de Desjardins Valeurs Mobilières.

Plusieurs investisseurs ont acheté des actions parce qu'ils avaient confiance en Jürgen

Schreiber, souligne quant à lui Vishal Shreedhar, chez UBS. «Nous pouvons comprendre les craintes, mais nous pensons qu'ultimement, c'est la performance de l'entreprise qui va avoir un impact sur le titre en Bourse», ajoute celui qui continue de recommander l'achat du titre.

La Financière Banque Nationale a retiré sa recommandation d'achat (*outperform*) hier en réaction à la nouvelle. «Il ne faut pas voir cette annonce comme un indicateur qui laisse présager une faiblesse dans la performance de l'entreprise. Nous pensons cependant qu'il est prudent et nécessaire de réduire notre cible et de changer notre recommandation d'ici à ce que la question du leadership chez Pharmaprix soit réglée», indique l'analyste James Durrant.

«M. Schreiber était très apprécié par la communauté financière. Toutefois, sa relation avec le plus gros client de la province de l'Ontario (le gouvernement) a souffert pendant la réforme du prix des médicaments. La compagnie avait donc peut-être besoin d'un nouveau visage. Malheureusement pour Pharmaprix, cette annonce survient alors que la compagnie effectue plusieurs changements dans l'entreprise», note Candice Williams, chez Canaccord/Genuity.

La situation sera clarifiée bientôt. Pharmaprix publiera ses résultats trimestriels dans moins de deux semaines, le 10 février. Un appel conférence avec les analystes se tiendra cette journée-là. Jürgen Schreiber quittera officiellement l'entreprise cinq jours plus tard.

Suivez Richard Dufour sur le blogue de la Bourse sur lapresseaffaires.cyberpresse.ca/dufour

Brunet voit la pub autrement

ISABELLE MASSÉ
MARKETING-PUBLICITÉ

On ne rit pas aux larmes en regardant la nouvelle campagne publicitaire des pharmacies Brunet. Pour se différencier des Jean Coutu et Familiprix, et parce que l'entreprise souhaite un positionnement direct sur la santé, elle mise tout sur le programme MaSanté, lancé il y a trois semaines.

«Traditionnellement, le positionnement de Brunet a toujours été très santé, dit Élyse Boulet, vice-présidente, directrice de marque de l'agence Publicis Canada. C'est une décision d'affaires. Brunet n'a pas l'infrastructure de certaines autres bannières.»

«Ce programme nous mène toutefois à une image plus jeune, plus moderne publicitairement», confie Serge Boulanger, vice-président et directeur général de McMahon Distributeur pharmaceutique, franchiseur de Brunet.

MaSanté permet notamment aux clients de la bannière d'avoir accès à leur dossier pharmacologique en ligne, de renouveler des ordonnances, de recevoir des avis de prises de médi-



PHOTO FOURNIE PAR LES PHARMACIES BRUNET

Plutôt que de miser sur l'humour, Brunet met l'accent sur la santé.

caments, de surveiller leur poids, leur tension artérielle ou leur taux de glycémie. Et ce, de la maison ou à distance, par exemple depuis le

programme a été mis sur pied à la suite d'une étude d'ad hoc recherche, menée l'automne dernier, sur les attentes de la population

«Tout le monde mélange les pubs de pharmacies. Il y en a tellement eu d'humoristiques au même moment... Donc, on essaie de se distinguer avec un nouveau service.»

— Nicolas Massey, de Publicis Canada

cabinet d'un médecin grâce à son téléphone intelligent. La gestion du site se fait à la fois par Publicis et Brunet. «Ça fonctionne un peu comme un logiciel bancaire, indique Élyse Boulet. C'est hyper sécurisé, avec un NIP.»

face aux pharmaciens. «On a constaté que les gens, même les plus âgés, étaient très intéressés à recevoir des services électroniques», soutient Serge Boulanger.

«Les innovations de Boots au Royaume-Uni, les

démarches de Walgreens, CVS et Rite Aid aux États-Unis, nous ont inspirés, explique Élyse Boulet. Nous sommes aussi allés regarder du côté de Google Health, de plus en plus populaire aux États-Unis, et de services comme Hello Health. Ailleurs, on est plus avancé par rapport aux services en ligne et en pharmacie.»

Concurrence

Comme *La Presse Affaires* le notait en septembre dernier, la concurrence est de plus en plus féroce dans le marché des pharmacies, tant sur le plan des affaires que de la communication. «Sur le plan publicitaire, toutes les entreprises sont sur le terrain, remarquait alors Hugo Léger, vice-président création et associé de l'agence Bos. C'est une catégorie qui s'est très enrichie au

de la direction de création de Publicis Canada. Il y en a tellement eu d'humoristiques au même moment... Donc, on essaie de se distinguer avec un nouveau service. MaSanté est unique au Canada. Laissons faire l'humour et allons vers quelque chose de plus pratique pour le consommateur. Une pub humoristique ne se traduit pas forcément pas des résultats concrets. Brunet veut faire sourire les gens, mais il souhaite avant tout qu'ils adhèrent au programme. En trois semaines, il y a eu 1,5 million de demandes de renouvellement de prescriptions chez Brunet.»

Selon Influence Communication, Jean Coutu est la bannière qui a bénéficié de l'intérêt médiatique le plus accru pour ses pubs (28,95%) au Québec. Uniprix arrive au deuxième rang (23,68%), suivi de Brunet (18,42%), Pharmaprix (15,79%), Familiprix (7,89%) et Proxim (5,26%).

Brunet compte 186 établissements (Brunet, Brunet Plus, Brunet Clinique, Clini Plus). Avec 376 succursales, Jean Coutu déclare des revenus de 1,942 milliard (à l'exercice se terminant le 27 novembre 2010). Ceux de Shoppers Drug Mart/Pharmaprix (180 établissements au Québec) s'élèvent à 3,093 milliards au pays pour la même période. Groupe Uniprix (Uniprix, Unipharm, Uniclincique – plus de 375 établissements) a déclaré des revenus de 1,6 milliard en 2009.

COUPES CHEZ ABBOTT

Le Québec épargné

PHILIPPE MERCURE

Les restructurations ne sont pas terminées dans le monde pharmaceutique: la multinationale Abbott, de Chicago, abolira 1900 emplois à la suite d'une série de déceptions dans son pipeline de futurs médicaments.

Les pertes d'emplois seront toutefois limitées aux États-Unis et épargneront le Québec, a confirmé à *La Presse Affaires* Eileen Murphy, chef des communications d'Abbott Canada. Abbott emploie environ 2000 personnes au pays, dont «de 20 à 25% au Québec», a précisé M^{me} Murphy.

L'entreprise avait supprimé 55 postes au Canada l'an

dernier à la suite d'une fusion avec Solvay Pharmaceuticals. Abbott a évoqué «l'environnement réglementaire difficile» pour expliquer les coupes. La pharmaceutique a en outre récemment abandonné l'idée de commercialiser un médicament contre le psoriasis à la lumière des inquiétudes exprimées par les autorités réglementaires pour la sécurité des patients. En décembre, Abbott a aussi cessé le développement du Cerriad, un médicament anticholestérol, pour des raisons similaires.

Abbott compte environ 90 000 employés dans le monde.

EN BREF

Résultats décevants pour Bristol-Myers Squibb

Le laboratoire pharmaceutique américain Bristol-Myers Squibb a publié hier un bénéfice net divisé par trois en 2010, à 3,10 milliards de dollars, et divisé par 16 au quatrième trimestre, à 483 millions de dollars, en raison de la cession en 2009 des laits maternisés Mead Johnson. Rapporté au nombre d'actions et hors éléments exceptionnels, le bénéfice du quatrième trimestre revient à 47 cents, proche des 48 cents attendus par les analystes. Mais pour l'année qui vient de commencer, le bénéfice par action est attendu entre 2,10\$ et 2,20\$, en deçà des 2,25\$ escomptés par le marché. Côté chiffre d'affaires, il a progressé sur l'ensemble

de l'année de 4% à 19,484 milliards de dollars, et de 2% sur le seul dernier trimestre, à 5,111 milliards de dollars, résistant un peu mieux que ne l'attendaient les analystes (5,04 mds USD). Hier à Wall Street, le titre de Bristol-Myers Squibb a terminé en hausse de 1,62% à 26,35\$. — AFP

Bénéfice en forte baisse chez Procter & Gamble

Le groupe de produits de grande consommation Procter & Gamble a publié un bénéfice net en forte baisse au deuxième trimestre de son exercice décalé 2010/2011 en raison d'un bond des coûts, notamment des matières premières, mais prévoit un redressement au second semestre.

Le bénéfice net a chuté de 28% à 3,3 milliards de dollars, a indiqué le groupe dans un communiqué hier. Par action, cela représente 1,11\$ à périmètre constant, alors que les analystes tablaient sur 1,10\$ en moyenne. Le chiffre d'affaires a progressé de 2% sur la période sous revue achevée fin décembre, à 21,3 milliards de dollars, érodé par un effet de change défavorable, alors que les analystes espéraient 21,6 milliards de dollars. L'augmentation des ventes a été totalement éclipsée par un bond des coûts de production, notamment à cause du prix des matières premières, mais aussi des dépenses administratives et commerciales. Le groupe dit avoir augmenté sa part de marché dans toutes les régions du monde. Hier, le titre de Procter & Gamble a fini en baisse de 2,92% à 64,18 à la Bourse de New York\$. — AFP

LA PRESSE AFFAIRES

À L'AGENDA

■ PRÉVISIONS ■ RÉEL BPA: bénéfice par action K: millier M: million G: milliard

AUJOURD'HUI

Indice de confiance du Michigan (É.-U.)	janv.: 73,0 déc.: 72,7
AGF	BPA 4T: 34¢
Enbridge	BPA 4T: 69¢
Honeywell	BPA 4T: 86¢US

MERCREDI 2 FÉVRIER

Fiducie de revenue Enbridge	BPA 4T: 14¢
Hershey	BPA 4T: 61¢US
News Corp.	BPA 2T: 29¢US
Open Text	BPA 2T: 1,06\$
Visa	BPA 1T: 1,20\$US

Source: Bloomberg

POUR NOUS JOINDRE

LUNDI 31 JANVIER

PIB (Can.)	nov.: 0,2% oct.: 0,2%
Dép. de consom. (É.-U.)	déc.: 0,6% nov.: 0,4%
Indice PMI de Chicago (É.-U.)	janv.: 64,0 déc.: 66,8

JEUDI 3 FÉVRIER

Comm. indust. (É.-U.)	déc.: 1,2% nov.: 0,7%
Ind. ISM non manif. (É.-U.)	janv.: 57,0 déc.: 57,1
Enbridge	BPA 4T: 69¢
Saputo	BPA 3T: 57¢

MARDI 1^{ER} FÉVRIER

Ind. ISM manif. (É.-U.)	janv.: 57,5 déc.: 57,0
Ventes d'autos (É.-U.)	janv.: 9,55M déc.: 9,46M
Imperial Oil	BPA 4T: 63¢
Suncor Energy	BPA 4T: 50¢

VENDREDI 4 FÉVRIER

Taux de chômage (É.-U.)	janv.: 9,5% déc.: 9,4%
AON	BPA 4T: 82¢US
Domtar	BPA 4T: 2,97\$
Fortune Brands	BPA 4T: 58¢US
Weyerhaeuser	BPA 4T: 5¢US

La Presse Affaires, 7, rue Saint-Jacques, Montréal (Québec) H2Y 1K9
lpa@lapresseaffaires.com

SUDOKU

Ce jeu est une réalisation de Ludipresse. Pour plus d'informations: www.les-mordus.com ou écrivez-nous à info@les-mordus.com

				2				
5	6	4		8		1	3	
		8	5					6
	3					7		
				5	9		6	
	1	5					8	
3	2							
7				9		5		
			1	3				9

Niveau de difficulté : DIFFICILE

1890

Placez un chiffre de 1 à 9 dans chaque case vide. Chaque ligne, chaque colonne et chaque boîte 3x3 délimitée par un trait plus épais doivent contenir tous les chiffres de 1 à 9. Chaque chiffre apparaît donc une seule fois dans une ligne, dans une colonne et dans une boîte 3x3.

Solution du dernier sudoku

2	1	7	5	6	8	4	3	9
5	6	4	9	3	1	7	2	8
8	3	9	7	2	4	6	5	1
6	4	1	3	8	2	9	7	5
7	8	3	4	5	9	1	6	2
9	5	2	1	7	6	8	4	3
1	7	5	6	9	3	2	8	4
4	2	6	8	1	5	3	9	7
3	9	8	2	4	7	5	1	6

Par Fabien Savary

1889

Vincent Lacroix recouvre la liberté

LACROIX

suite de la page 1

Comme conditions de libération, la Commission interdit à Vincent Lacroix d'occuper un emploi rémunéré, de travailler dans le domaine de la finance et de communiquer avec ses anciens complices. Cinq anciens employés de Norbourg ont actuellement leur procès criminel, qui doit prendre fin le mois prochain après plus de quatre mois. Il s'agit du deuxième procès des coaccusés de Vincent Lacroix, le premier procès ayant avorté en janvier 2010.

Vincent Lacroix a éclopé d'une peine criminelle de treize ans et d'une peine pénale de cinq ans moins un jour en vertu d'infractions à la Loi sur les valeurs mobilières. Il est entré une première fois en prison le 28 janvier 2008 et a été libéré en maison de transition au sixième de sa peine pénale le 21 juillet 2009. Le 9 octobre 2009, il a repris le chemin de la prison quand il a été condamné au criminel à 13 ans de prison. Sa peine se termine officiellement le 26 janvier 2026.

Les victimes de la fraude Norbourg ont conclu la semaine dernière un règlement à l'amiable de 55 millions de dollars

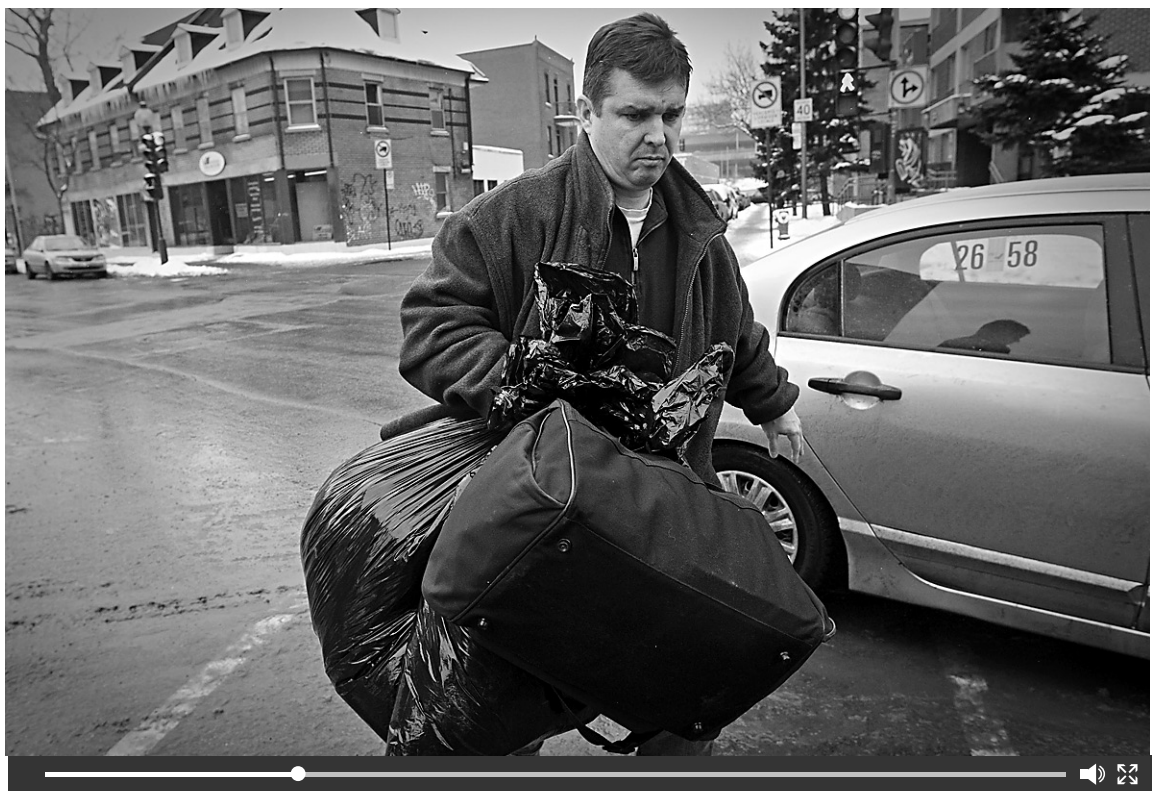
avec l'Autorité des marchés financiers (AMF), le gardien de valeurs Northern Trust et la firme de comptables KPMG. Avec cette entente, ils récupèrent l'ensemble de leur argent investi dans Norbourg.

Wilhelm Pellemans, l'une des victimes de la fraude Norbourg qui avait intenté un recours collectif contre l'AMF, trouve la libération de Vincent Lacroix « prématurée ». « On peut se consoler en pensant que Vincent Lacroix n'est plus qu'un petit monsieur, un peu minable, qui ne compte plus pour grand-chose », a dit M. Pellemans la semaine dernière.

Le ministre fédéral de la Sécurité publique, Vic Toews, n'a pas voulu commenter la libération de Vincent Lacroix. Il a déposé un projet de loi rendant plus difficile la libération automatique des fraudeurs financiers au sixième de leur peine. « La libération des fraudeurs sérieux au sixième de leur peine est un affront à l'intégrité du système criminel canadien », dit son attaché de presse, Christopher McCluskey.

VOIR AUSSI LA CHRONIQUE D'YVES BOISVERT EN PAGE A5

NOTRE VIDÉO > LA LIBÉRATION DE VINCENT LACROIX



SUR lapresseaffaires.cyberpresse.ca/lacroix

Visionnez notre vidéo de la libération de Vincent Lacroix sur lapresseaffaires.cyberpresse.ca/lacroix

Le Québec flirte avec la récession technique

RÉCESSION

suite de la page 1

En novembre, le Québec a plutôt vécu la fermeture définitive de la raffinerie Shell.

Cela dit, l'économie québécoise était encore en expansion dans le nouveau cycle économique amorcé à l'été 2009. Avant d'entrer en récession à l'automne 2008, la valeur du PIB réel s'établissait à 249,1 milliards de dollars. Les trois trimestres de récession l'ont fait reculer de 1,3 %, à 245 milliards. En octobre, il s'établissait à 253,08 milliards, précise Réjean Aubé, économiste à l'ISQ.

Après 10 mois en 2010, l'économie affichait une croissance de 3,1 % sur la période correspondante de 2009, comparativement à 3,3 % pour la croissance canadienne. En octobre, la décroissance est attribuable aux industries productrices de biens

qui, ensemble, se sont repliés 0,7 %. Le secteur des services a augmenté de 0,2 %.

Cela reflète bien la faiblesse des exportations québécoises qui ne se sont pas redressées depuis la récession, alors qu'elles rattrapent un peu du terrain perdu dans l'ensemble du Canada, souligne M. Pinsonneault. Le segment aéronautique y est pour beaucoup, la foresterie aussi. Pour comprendre l'ampleur du déficit commercial du Québec et son effet néfaste sur la croissance, rappelons que le trou s'est creusé de 4,7 milliards au troisième trimestre, poussant l'abîme à 35,1 milliards. Malgré un redressement de 5,9 % en novembre, propulsé par les livraisons de dérivés du pétrole (le chant du cygne de Shell?), le volume cumulé des exportations était en repli de 1,3 % au Québec après 11 mois, alors qu'il a rebondi de 8,1 % au Canada, précise l'ISQ.

Plus qu'un tapis rouge

TAPIS

suite de la page 1

« On n'est pas dans la mesure de Hollywood ou de Cannes avec ses 40 000 accréditations, mais c'est gros à l'échelle du Québec, ajoute M. Marcille. Plus de 1100 invités pour une première, c'est du jamais vu ici. »

La participation de BMW Canbec, partenaire et présentateur de la soirée d'hier, donne raison à Remstar d'avoir voulu faire plus gros. Le concessionnaire de la rue Jean-Talon a prêté 15 voitures pour la grande première d'hier soir, mais aussi pour les premières de Québec, Sherbrooke et Chicoutimi. Les véhicules ont transporté artisans et gagnants de concours et ont été exposés devant des cinémas et clubs.

« Pour les plaquer, les assurer, les mettre sur la route et y apposer le logo Funkytown, on a déboursé de 25 000 \$ à 30 000 \$, affirme par ailleurs Sébastien Bourgeois, directeur des ventes de BMW Canbec qui, depuis deux ans, se rapproche du milieu du cinéma. Depuis 2009, on est associé au Festival des films du monde de Montréal. Ceux qui consomment du culturel sont généralement plus fortunés. »

En retour, BMW a bénéficié d'une visibilité sur la chaîne V, autre propriété des frères Rémillard. Deux dirigeants sont notamment allés parler, pendant plus de huit minutes, de leur association au *Show du matin* animé par Gildor Roy. « On développe de plus en plus de synergies entre V et Remstar », indique Tim Ringuette. En fait, tous les partenaires ont bénéficié de promotions croisées grâce au site internet officiel du film produit par Caramel Films et qui met notamment en vedette Patrick Huard et Paul Doucet. Pendant tout le mois de janvier, Le Château, visible dans le film à quelques reprises et qui a fourni les costumes, a fait jouer la trame sonore du long métrage en boucle dans 15 boutiques.

Il y a quelques mois déjà (la norme en distribution)

que Remstar a mis en branle la machine promotionnelle Funkytown.

« Les gens sont tellement habitués aux teasers de films, note toutefois Loïc Marcille. L'idée, cette fois, était de replonger dans les années 80, de faire interagir les gens. On a beaucoup utilisé les réseaux sociaux. » Il y a donc eu depuis l'automne dernier des *partys Funkytown* dans quelques clubs au Québec, des concours pour participer à des soirées VIP,

une section sur le site du film permettant de voter pour ses chansons disco préférées.

« On sent qu'il y a un engouement autour de ce film, dit Loïc Marcille. Mais, comme il y a une concurrence forte avec les films américains, on veut se démarquer. Les investissements publicitaires dans ce cas-ci dans les journaux, le métro et à la radio sont normaux, mais, pour la promotion, on a pris les devants. »

AFFAIRES
700

710 OCCASIONS D'AFFAIRES

Partez en affaire avec l'unité mobile Qualinet, une franchise en nettoyage hebdomadaire écologique, info Mme Pearson 1-888-715-9911

AVIS
800

850 AVIS DE DISSOLUTION CHANGEMENT DE NOM

AVIS DE DISSOLUTION
PRENEZ AVIS que la compagnie **PRORAM INC.** demandera au Registraire des entreprises la permission de se dissoudre. Me Robert Charbonneau

AVIS DE DISSOLUTION
PRENEZ AVIS que la compagnie **9209-0349 QUÉBEC INC.** demandera au Registraire des entreprises la permission de se dissoudre. Yannick Favreau, CA

AVIS DE DISSOLUTION
PRENEZ AVIS que la compagnie **GROUPE MWA INC.** demandera au Registraire des entreprises la permission de se dissoudre. Walid Ameer

AVIS
800

850 AVIS DE DISSOLUTION CHANGEMENT DE NOM

AVIS DE DISSOLUTION
PRENEZ AVIS que la compagnie **2961-9152 QUÉBEC INC.** demandera au Registraire des entreprises la permission de se dissoudre. Me Brigitte-Vivienne Lévesque

AVIS DE DISSOLUTION
PRENEZ AVIS que la compagnie **9150-9554 QUÉBEC INC.** demandera au Registraire des entreprises la permission de se dissoudre. Yannick Favreau, CA

AVIS DE DISSOLUTION
PRENEZ AVIS que la compagnie **DR FRITZ DIMITRI JOSEPH INC.** demandera au Registraire des entreprises la permission de se dissoudre. Claude Charron

AVIS DE DISSOLUTION
PRENEZ AVIS que la compagnie **9158-0076 QUÉBEC INC.** demandera au Registraire des entreprises la permission de se dissoudre. Serge Bernier, notaire

PRENEZ AVIS que **9223-1711 QUÉBEC INC.** demandera au Registraire des entreprises la permission de se dissoudre. 27 janvier 2011

NOMINATION

Lise Brisebois
Directrice principale, Développement organisationnel, *La Presse*

Lyne Lamothe, vice-présidente, gestion du capital humain de *La Presse*, a le plaisir d'annoncer la nomination de Lise Brisebois au poste de directrice principale, développement organisationnel.

Dans le cadre de ses nouvelles fonctions à *La Presse*, Lise Brisebois sera responsable de l'ensemble des stratégies et programmes relatifs à la gestion du changement, à la formation, à l'acquisition de talents, de même qu'au développement, à l'évaluation et à la planification de la relève des ressources humaines.

Spécialiste de l'efficacité organisationnelle, Lise possède plus de 15 années d'expérience dans le domaine des ressources humaines. Détentrice d'un MBA, Lise Brisebois était auparavant directrice, développement et projets organisationnels pour le Cirque du Soleil, poste auquel elle avait accédé après avoir occupé celui de directrice des ressources humaines, services corporatifs, suivant son arrivée au Cirque du Soleil en 2005.

Quotidien francophone de référence au Canada et récipiendaire de nombreux prix, *La Presse* est reconnue pour sa couverture distinctive, riche et diversifiée de l'actualité d'ici et d'ailleurs, ses séries et dossiers de fond, ainsi que pour le large espace qu'elle consacre aux débats. *La Presse* est la propriété de Gesca, une filiale de Power Corporation du Canada spécialisée dans l'édition de journaux et de sites web d'information.

LA PRESSE
cyberpresse.ca

Une filiale de la Caisse de dépôt acquiert une résidence pour personnes âgées

ANDRÉ DUBUC

La consolidation dans l'industrie des résidences spécialisées au Québec se poursuit. La Caisse de dépôt, par le truchement du Fonds Maestro, se porte acquéreur d'une résidence pour personnes âgées à Lachine au coût de 30,8 millions de dollars.

La propriété de 266 logements appartenait au Groupe Melior, de l'homme d'affaires Jean Maynard, qui a connu des problèmes financiers au point de devoir remettre les clés de la propriété à ses créanciers.

« Cette résidence, construite en 2006, correspond à ce qu'on recherche, des résidences au goût du jour, explique Pierre Michaud, directeur principal aux communications, Résidences Allegro. Chaque unité dispose d'un balcon et il y a des belvédères sur le toit des deux ailes de six étages. Elle a un bon emplacement dans un marché intéressant. »

La résidence offre de services de soins de santé et d'assistance à ses résidents. Elle compte 35 unités de soins. Ce sont des appartements situés à des étages réservés aux personnes en perte d'autonomie qui nécessitent plus d'heures de soins par jour qu'une personne considérée comme autonome.

Maestro examine les autres résidences de Melior. « Il y en a plusieurs qui sont intéressantes. On en a regardé une à Saint-Bruno », dit-il. D'autres



Le Fonds Maestro, de la Caisse de dépôt et placement du Québec, possède le réseau Allegro, l'un des plus importants exploitants de résidences pour aînés au Québec avec 21 résidences et 6000 logements. Allegro possède et exploite 25 résidences ailleurs au Canada. Le Fonds examine d'autres résidences à acquérir de Melior.

acquisitions sont à prévoir en 2011. « On vise plus l'Ontario que le Québec, mais on est ouvert aux belles résidences au Québec comme dans l'Ouest canadien », précise-t-il.

Maestro possède le réseau Allegro, l'un des plus importants exploitants de résidences pour aînés au Québec avec 21 résidences et 6000

logements. Allegro possède et exploite 25 résidences ailleurs au Canada.

Rare acquisition

Filiale immobilière de la Caisse de dépôt, SITQ détient 55 % du Fonds Maestro, propriétaires des résidences Allegro. Cette transaction constitue une rare acquisition

pour SITQ, bien tranquille à ce chapitre depuis la crise financière. La haute direction du groupe immobilier a été renouvelée au cours des deux dernières années. Chez SITQ, deux grosses pointures ont récemment quitté la boîte, soit Yves-André Godon, vice-président à la direction, Hôtels, Multirésidentiels, Résidences

pour retraités, et Marc Doré, chef des investissements. Ce dernier est devenu premier vice-président, exploitation, division commerciale, chez Cogir. Les postes n'ont pas encore été comblés, dit Jean-Michel Laberge, porte-parole de SITQ.

Mauvaise presse pour les résidences privées

Par ailleurs, le Regroupement québécois des résidences pour aînés (RQRA) déplore la mauvaise presse dont font l'objet les résidences privées. Dans un communiqué, son PDG, Yves Desjardins, affirme que « collectivement, nous avons fait le choix de cesser la construction de CHSLD publics ». Selon le RQRA, une place au public coûte 47 500\$ par année au gouvernement, alors qu'une place au privé en ressource intermédiaire s'élève à 23 000\$.

Plus de 100 000 personnes demeurent dans les 2500 résidences privées que compte le Québec. Ce regroupement dit parler au nom de 60 % du secteur. « Chaque nouveau membre du RQRA fait l'objet d'une inspection, outre celles effectuées dans le cadre de sa certification », dit-il. Il invite tout citoyen à dénoncer les mauvais services reçus dans les résidences privées et soutient que son regroupement ne tolère pas ce genre de situation et prend immédiatement les dispositions qui s'imposent lorsqu'il s'agit d'une résidence membre du regroupement.

CRISE FINANCIÈRE AUX ÉTATS-UNIS

Constat d'échec collectif face aux spéculateurs

AGENCE FRANCE-PRESSE

WASHINGTON—La Commission d'enquête sur la crise financière américaine a conclu à un échec collectif hier, celui des États-Unis qui n'ont pas su ou voulu brider les spéculateurs qui sévissaient sur le marché du prêt immobilier et ses dérivés.

Son rapport de plus de 600 pages se veut le « récit historique » et fidèle d'une crise née avec des prêts immobiliers à risque, qui a gagné l'ensemble du système financier et a été lourdement payée par tous les Américains.

« La machine à prêts immobiliers », « La folie », « L'explosion », « La chute de l'économie »... les titres de chapitres rappellent les épisodes d'un drame qui n'est pas vraiment fini, vu l'ampleur du chômage aux États-Unis et le marasme de l'immobilier.

Si des prêteurs sans scrupules sont les premiers coupables, il leur a fallu des complices: les agences de notation, et les autorités de régulation.

« La débâcle d'une sphère des marchés financiers a entraîné des défaillances dans d'autres sphères par l'entremise d'interconnexions et de vulnérabilités que les banquiers, les responsables publics et d'autres ont manquées ou écartées », écrit la Commission.

On rappelle les torts, parfois graves, de certaines personnes encore en place dans le monde de l'entreprise et à Washington. Notamment les déclarations du président de la banque centrale (Fed), Ben Bernanke, selon lesquelles la crise aurait des répercussions limitées. Mais aussi l'inertie de l'institution face à l'explosion du crédit immobilier, malgré les preuves qu'une bulle spéculative était en train de gonfler. Secrétaire au Trésor aujourd'hui, le président de la Fed de New York, Timothy Geithner, est décrit comme incapable d'adopter une ligne claire sur l'aide aux géants de Wall Street en train de s'effondrer: Bear Stearns en mars 2008, puis Lehman Brothers et AIG en septembre de la même année.

Vos grandes décisions... ...Nos nouveaux associés



Hani Ackad
Certification – Montréal



Mark Bernier
Redressement et insolvabilité – Québec



Alain Boucher
Certification – Lévis



Jean-François Boudreault
Ressources humaines – Québec



Michel Cavanagh
Certification – Rimouski



Serge Charbonneau
Certification – Laval



Samuel Havida
Certification – Montréal



Luc Lacombe
Fiscalité – Laval



Michel Lefebvre
Fiscalité – Montréal



Martin Lemay
Certification – Montréal



Shawn Mincoff
Certification – Ottawa



Mario Proulx
Certification – Montréal



Stéphanie Proulx
Certification – Montréal



Richard Rémillard
Certification – Montréal



Michael Vineberg
Redressement et insolvabilité – Montréal

Prendre des décisions importantes n'est pas une mince affaire. C'est pourquoi nous sommes heureux de vous présenter nos 15 nouveaux associés. Contactez-les! Ils sauront déployer toute leur expertise et leur sens des affaires afin de vous aider à prendre les meilleures décisions.

Présents au Québec, au Canada, aux États-Unis et dans une centaine de pays dans le monde, nous avons des solutions à la mesure de vos ambitions.

**Raymond Chabot
Grant Thornton**

www.rcgd.com/associes2011

Certification • Fiscalité • Conseil

LA PRESSE AFFAIRES

L'AFFAIRE EST DANS LE SAC

Travail : réinventer la motoneige



MARC TISON

Pour concevoir des motoneiges, les designers doivent aussi les conduire. Pour notre entretien téléphonique, Jacques Mayrand, directeur, design et innovation, Ski-Doo, chez BRP, a interrompu les tests de confort aérodynamique et les essais de produits concurrents qu'il menait à Rimouski.

Car pour dessiner un nouveau modèle, les designers doivent avoir une connaissance quasi intime de l'engin qu'il remplace. « Qu'est-ce qu'on a appris? exprime Jacques Mayrand. Que va-t-on conserver et que va-t-on faire évoluer? »

Les designers suivent aussi de près l'évolution du « langage formel » en architecture, dans le mobilier et dans l'automobile. Même les tendances sociales sont pesées. Car il faut voir loin. La mise au point d'un nouveau modèle prend deux ans, et il demeurera entre cinq et sept ans sur le marché. En neuf ans, comment aura évolué son usager?

Tout ce brassage de données, en collaboration avec l'équipe de marketing, procure une idée directrice... mais pas encore de concept. Cette idée, pourtant, guidera ingénieurs et designers dans l'élaboration de ce que Jacques Mayrand appelle un *mechanical package* – une ossature mécanique. Elle fournit une série de points de référence périphériques, des « points durs » selon le mot de Jacques Mayrand, qui contraignent l'habillage de la machine.

Pour illustrer son propos, il a choisi la nouvelle motoneige utilitaire Skandic Tundra LT, lancée en 2010. Le designer est fier de préciser que son moteur, le plus économe de l'industrie, ne consomme que 8 litres aux 100 km.

Le modèle précédent était ramassé, haut perché sur des suspensions à leviers qui enserraient un nez camus. Le nouveau projet privilégie plutôt une coque large, bien assise sur des suspensions avant télescopiques, pour mieux faire flotter l'engin dans la neige profonde.

Le mandat des designers a été défini par les trois mots-clés : « Sympathique, tout en étant costaud et radical. » Antinomique? Tout à fait. Et c'est voulu, question d'exacerber la créativité des designers. Car le Skandic Tundra sera le

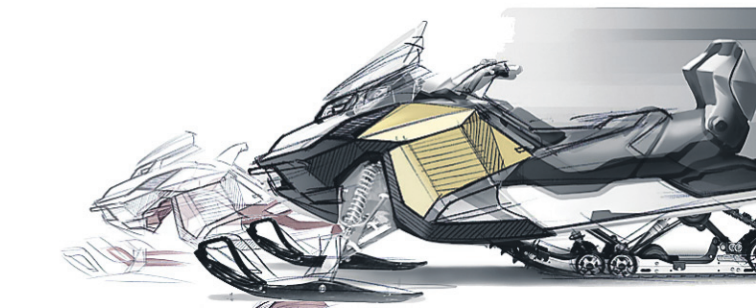


PHOTO FOURNIE PAR SKI-DOO

Les mots-clés donnés aux designers pour la phase de recherche d'idées : sympathique, costaud et radical.



La motoneige Ski-Doo Skandic Tundra LT a été conçue pour être à la fois un outil de travail pour le trappeur ou l'agriculteur et un instrument de loisir pour leur famille.

tracteur des neiges de l'agriculteur ou du trappeur, mais également le véhicule de loisir de leur famille. Sa morphologie doit exprimer cette dualité.

« On commence alors à faire la recherche d'idées, avec plusieurs designers de diverses tendances, décrit encore Jacques Mayrand. Certains seront très bons dans les détails et la texture, d'autres dans l'attitude. »

Cette « attitude », c'est le caractère, la présence, l'impact – toutes qualités évasives et indéfinissables.

Chaque designer élabore ses propositions, dans une sympathique émulation. Au contraire d'un fabricant automobile français, où Jacques Mayrand a travaillé et où les designers cachaient leurs esquisses en espérant coiffer leurs collègues au poteau, les designers de BRP n'hésitent pas à s'inspirer les uns des autres et à s'épauler. « C'est cette phase qui procure la plus grande richesse du produit », observe Jacques Mayrand.

Toutes ces influences et ces inspirations convergent en une proposition, comme à la sortie d'un entonnoir. Ce concept sera modélisé numériquement, élaboré en maquettes à l'échelle, puis concrétisé en modèles grandeur nature en argile. Peu à peu, il sera amélioré et peaufiné jusqu'à l'approbation finale.

Des modèles en argile, façonnés à la main, permettent de vérifier et corriger les volumes en grandeur nature.

PHOTO FOURNIE PAR SKI-DOO



Avec les modélisateurs numériques et les modélisateurs d'argile, l'équipe de designers aura compté jusqu'à huit personnes. Pour notre Skandic, ils ont proposé un capot formé de longs plans à peine bombés, qui se rencontrent sur des arêtes vives. Qu'est-ce qui le rend sympathique? Son museau épâté, qui s'arque entre les deux piliers des suspensions télescopiques.

Et quelle est la touche radicale? Peut-être son bloc-phares,

aigu comme une étrave et prolongé en pare-brise.

Jacques Mayrand aurait souhaité que cet article soit illustré d'une photo de motoneige en action, « puisque c'est d'abord une expérience que nous concevons ». Le Skandic Tundra, a-t-il soutenu, « ramène le plaisir de la motoneige d'antan dans les sous-bois ».

Là-dessus, il est retourné sur les sentiers.

Internet : la facturation à l'utilisation s'impose

MARIE-ÈVE MORASSE

Les petits fournisseurs d'accès à internet s'indignent d'une décision du CRTC qui exige qu'ils fassent désormais payer aux consommateurs chaque gigaoctet de données téléchargé.

Les plus importants fournisseurs d'accès à internet au pays, dont Bell et Vidéotron, ouvrent depuis des années leurs réseaux à de plus petits fournisseurs internet.

Jusqu'ici, ceux-ci étaient libres de vendre leurs services comme bon leur semblait.

« Les petites entreprises n'auront d'autre choix que d'adopter les mêmes tarifs que les entreprises auxquelles elles achètent la bande passante », déplore Lindsey Pinto, directrice des communications pour OpenMedia.ca.

Plusieurs de ces fournisseurs offraient des accès illimités à internet ou encore des limites de téléchargement très élevées.

Une décision du Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes (CRTC) confirmée cette semaine change la donne. Désormais, les petits fournisseurs d'accès devront eux aussi imposer des limites de téléchargement à leurs

consommateurs. Ceux qui outrepassent ces limites devront payer.

Les grandes entreprises arguent que ce changement était nécessaire en raison de la hausse du trafic internet à laquelle ils font face.

« Ce qu'on n'aime pas de cette décision, c'est qu'on est obligé de suivre la stratégie que Bell et Vidéotron mettent en place. On n'a aucun contrôle sur la quantité de gigaoctets qu'on offre aux clients. Je ne pourrai plus avoir des stratégies très différentes de mes concurrents », explique Alain

Bergeron, président d'Oricom Internet, situé à Québec.

Confronté à la « facturation à l'utilisation », le Consortium canadien des opérateurs de réseau, qui représente 23 fournisseurs indépendants, a demandé d'avoir un escompte sur les tarifs internet. Le CRTC a consenti aux opérateurs un rabais de 15% par rapport au tarif payé par les consommateurs.

« Certains trouvent qu'on devient collectionneur pour Bell. Parce que 15%, ça ne couvre pas grand-chose, dit Joseph Bassili, président de l'entreprise Colba.Net. On est très inquiets de ne pas servir de véritables concurrents aux grosses compagnies de téléphonie et de câble. »

Une inquiétude partagée par l'organisme OpenMedia.ca, qui a lancé une pétition sur l'internet pour demander au gouvernement fédéral d'intervenir dans ce dossier. Plus de 60 000 personnes l'ont signée.

« Les petites entreprises n'auront d'autre choix que d'adopter les mêmes tarifs que les entreprises auxquelles elles achètent la bande passante », déplore Lindsey Pinto, directrice des communications pour OpenMedia.ca.

Chez Oricom, Alain Bergeron reconnaît que sa marge de manœuvre est moindre. « Avant, si un client dépassait pour la première fois sa limite de bande passante, on prenait un arrangement et on réduisait sa facture. Je pouvais le faire parce que je n'avais pas de facture correspondante de Bell. »

Pas seulement les pirates

Il n'y a pas si longtemps, utiliser de la bande passante



PHOTO ARCHIVES LA PRESSE

Les petits fournisseurs d'accès devront eux aussi imposer des limites de téléchargement à leurs consommateurs.

en quantité signifiait qu'on téléchargeait du contenu illégal. Avec des services de vidéo en ligne qui se popularisent, comme Tou.tv ou Netflix, presque tous les internautes deviennent de grands consommateurs de bande passante.

Le PDG du service de location de vidéo en ligne Netflix s'est intéressé à la question. Dans une lettre envoyée aux actionnaires de l'entreprise cette semaine, il écrit que le coût d'exploitation pour « livrer » un gigaoctet représente « moins d'un sou ». « Il n'y a pas de raison pour laquelle le format

payez-au-gigaoctet est nécessaire d'un point de vue économique », écrit Reed Hastings.

Ceux qui s'opposent à ce modèle ont toutefois leur idée sur les raisons qui poussent les grands fournisseurs à l'adopter.

« C'est tout à fait dans l'intérêt des câblodistributeurs : ils baissent les limites de téléchargement, font payer plus pour l'accès internet, dit Lindsey Pinto, d'OpenMedia. Ils doivent protéger leur contenu télévisuel et il y a beaucoup de contenu en ligne. YouTube, Netflix, c'est une menace pour eux. »

LinkedIn dépose son projet d'introduction en Bourse

AGENCE FRANCE-PRESSE

NEW YORK — Le réseau social à usage professionnel LinkedIn a annoncé hier avoir déposé auprès des autorités boursières américaines son projet d'introduction en Bourse.

« Le nombre d'actions proposées et la fourchette de prix de l'introduction n'ont pas encore été déterminées », a expliqué la société

californienne dans un communiqué qui ne précise pas non plus le calendrier envisagé.

Le prospectus disponible sur le site internet de la Securities and Exchange Commission (SEC) indique un montant théorique de 175 millions de dollars.

LinkedIn compte utiliser les fonds levés pour son fonctionnement général. « Nous pourrions en

utiliser une partie (...) pour l'acquisition d'activités, technologies ou actifs complémentaires », est-il ajouté dans ce document.

L'opération est menée par les banques Morgan Stanley, BofA Merrill Lynch et JPMorgan Securities, assistées d'Allen & Company et UBS Securities.

Fondé en 2003 par Reid Hoffman, LinkedIn se targue d'avoir 90 millions

d'utilisateurs, selon les documents remis à la SEC.

Le réseau a enregistré, selon les mêmes documents, un chiffre d'affaires de 161,4 millions de dollars sur les neuf mois s'achevant à la fin du mois de septembre 2010, soit le double de la même période un an plus tôt.

Il a dégagé sur cette période un bénéfice net de 1,85 million de dollars, contre une perte de 3,38

millions un an plus tôt. Avant 2010, il n'avait jamais été bénéficiaire, sauf en 2007 où il avait atteint l'équilibre.

LinkedIn vient s'ajouter à la liste déjà conséquente de sites internet qui envisagent de se lancer sur le marché boursier, comme la société de rabais Groupon et le site de paris Zynga. Le géant de ce secteur, Facebook, maintient le flou sur une prochaine entrée sur le marché.

COMMISSION NATIONALE DE VALEURS MOBILIÈRES

Le projet fédéral se déplace en Cour suprême

MARTIN VALLIÈRES

Le débat sur le projet fédéral de commission nationale de valeurs mobilières se déplace maintenant en Cour suprême, après avoir été entendu en Cour d'appel du Québec et de l'Alberta au cours des derniers jours.

L'audition devant le plus haut tribunal du pays est prévue pour le 12 avril prochain. Mais, d'ici là, les préparatifs vont bon train avec le dépôt de mémoire par les divers intervenants politiques et financiers qui ont été autorisés par la cour.

La prochaine échéance d'importance surviendra dans deux semaines, le 11 février, la date limite fixée par la Cour suprême pour la réception des mémoires.

C'est à ce moment que l'on saura entre autres si d'autres provinces se joignent au Québec et à l'Alberta dans leur opposition au projet fédéral, pour des motifs économiques et constitutionnels. Car depuis quelques semaines, au moins

quatre provinces ont exprimé publiquement des doutes sur le projet fédéral, dont la Colombie-Britannique que l'on croyait favorable.

Si ces quatre provinces se rallient au Québec et à l'Alberta en Cour suprême, l'Ontario demeurerait la seule province d'importance en appui au projet fédéral.

mobilières est devenu l'un des plus importants cas de droit constitutionnel au Canada depuis une trentaine d'années, au-delà des considérations économiques», explique un avocat montréalais proche du dossier.

«Avec son projet de commission nationale, le fédéral cherche à accaparer une juridiction consentie aux provinces dans

du Québec a déposés en Cour d'appel du Québec, en opposition au projet fédéral.

Dans leur requête devant leur Cour d'appel respective, faut-il rappeler, le Québec et l'Alberta demandent si le projet de loi fédérale sur les valeurs mobilières «excède la compétence législative du parlement du Canada» selon la Constitution de 1867.

Pour le Barreau du Québec, la réponse est carrément oui. La proposition fédérale contient des éléments «inconstitutionnels» et elle «équivalait à une modification de la Constitution», lit-on dans le mémoire du Barreau, qui fut l'un des rares intervenants non gouvernementaux en Cour d'appel.

La réplique comparable est venue de l'Association des banquiers canadiens (ABC), qui est le principal allié non gouvernemental du fédéral dans toute cette affaire.

Devant la Cour d'appel du Québec, l'ABC a prétendu que la Constitution canadienne doit

être interprétée de façon «évolutive» selon les «réalités changeantes de la société».

Par conséquent, selon l'ABC, en demandant le rejet du projet fédéral de commission nationale, le Québec et de l'Alberta demandent aussi à la Cour d'appel «d'ignorer la mondialisation des marchés des capitaux».

Après trois jours d'audience, la semaine dernière, la décision du groupe de cinq juges de la Cour d'appel du Québec est attendue dans quelques semaines. Et de préférence avant l'audience de la mi-avril en Cour suprême, espère-t-on au gouvernement du Québec.

Car, devant le plus haut tribunal du pays, le fédéral se présente appuyé d'un bon contingent d'intervenants financiers et boursiers, dont l'Association canadienne du commerce des valeurs mobilières.

On y trouve aussi l'important investisseur Teachers', ainsi que la Fondation canadienne pour l'avancement du droit des actionnaires (FAIR).

La proposition fédérale contient des éléments «inconstitutionnels» et elle «équivalait à une modification de la Constitution», lit-on dans le mémoire du Barreau.

De l'avis de juristes, la position des provinces est importante dans ce débat parce que les récentes auditions en Cour d'appel au Québec et en Alberta ont été dominées par des questions de droit constitutionnel, plutôt que les arguments de nature financière et boursière.

«Ce débat sur une commission nationale de valeurs

la Constitution de 1867 sous prétexte que ce secteur a complètement changé depuis cette époque. Si la justice va dans ce sens, ça créerait tout un précédent en faveur du fédéral à l'égard de nombreux autres domaines de juridiction provinciale.»

C'est d'ailleurs l'essentiel des arguments que le Barreau

REPORTAGE PUBLICITAIRE

FORCES AVENIR
RECONNAÎTRE + PROMOUVOIR
L'ENGAGEMENT ÉTUDIANT
PROGRAMME AU SECONDAIRE

Lauréat de la semaine
dans la catégorie **Projet engagé**

Projet Primaire-Secondaire

Un projet engagé à briser les perceptions et à rapprocher les élèves du secondaire des élèves du primaire

Tous les vendredis, Forces AVENIR vous fait découvrir un des 24 lauréats de la semaine du programme au secondaire dans l'une des quatre catégories suivantes :

AVENIR Élève engagé
AVENIR Personnel engagé
AVENIR Projet engagé
AVENIR Élève persévérant

En mettant sur pied le projet Primaire-Secondaire, les élèves de 5^e secondaire de l'école de la Rive de Lavaltrie, une école à la réputation fragile, ont voulu démontrer à quel point les perceptions étaient bien souvent très éloignées de la réalité. En se rendant dans les quatre écoles primaires du secteur pour y animer des activités et tisser des liens avec les jeunes, ils ont prouvé à tout Lavaltrie que leur école secondaire accueillait des adolescents de talent, attachés à leur communauté et prêts à s'investir dans cette dernière.



Que ce soit à travers des ateliers de création de colliers ou de boules de Noël, des parties de soccer ou de touch football, de fabrication de marionnettes ou de maquillages, les élèves ont été les principaux maîtres d'œuvre.

«Quand tu dis à un ancien ami du primaire que tu vas à l'école de la Rive et qu'il te répond «Hein, tu vas à cette école là!», c'est assez désagréable à entendre. C'est pour ça qu'on a voulu réagir et prouver qu'il se passait des belles choses à notre école», raconte Samuel Malo, un élève de 5^e secondaire.

Pourtant, cette mauvaise réputation que traîne l'école secondaire de la Rive, en fonction depuis seulement 1997, ne tient que sur quelques incidents malheureux s'étant même déroulés à l'extérieur de ses murs. «En discutant de ce phénomène entre nous et avec les élèves, tous étaient d'accord à ce que nous posions un geste concret. La meilleure façon pour le faire était de se rapprocher des écoles primaires du secteur et montrer aux enfants et aux enseignants que l'école de la Rive était une bonne école avec plein de bons jeunes», indique Johanne Desautels l'enseignante de mathématiques par qui le projet Primaire-Secondaire a pris naissance.

Aussitôt le projet expliqué aux élèves de 5^e secondaire, ces derniers ont plongé dans l'aventure. Ce n'était pas une mince tâche car il leur fallait concevoir des activités

«Nous avons reçu des commentaires positifs des enfants, des enseignants et même des parents. Des enfants reconnaissent même nos élèves dans la rue, les saluaient et les présentaient à leurs parents.»

pour ensuite les superviser durant une demi-journée dans chacune des quatre écoles primaires de Lavaltrie. Lors de la première édition, en décembre 2009, les 95 élèves participants ont monté une quinzaine d'activités à caractère artistique, sportif ou créatif, en plus d'inventer une douzaine de contes de Noël dont ils ont fait la lecture et l'animation dans les classes.

Le plus impressionnant est que toute l'organisation du projet, en passant par les demandes d'aide pour acheter du matériel d'animation, l'achat de ce matériel, la mise en place des activités et la logistique, a été la responsabilité des élèves de 5^e. Que ce soit donc à travers des ateliers

de création de colliers ou de boules de Noël, des parties de soccer ou de touch football, de fabrication de marionnettes ou de maquillages, les élèves ont été les principaux maîtres d'œuvre.

«Établir un lien entre le primaire et le secondaire à si grande échelle n'est pas coutume, insiste Mme Desautels, et le projet a connu un retentissant succès. Nous avons reçu des commentaires positifs des enfants, des enseignants et même des parents. Des enfants reconnaissent même nos élèves dans la rue, les saluaient et les présentaient à leurs parents.»

Fort de cette réussite spectaculaire, les élèves de 5^e secondaire de cette année ont récidivé en élaborant pour la deuxième édition plus de 30 activités. Confection de guirlandes, hockey cosom, fabrication de smoothies, création de bas de Noël, atelier *Chocolat en folie*, il n'en fallait pas plus pour charmer une fois de plus tous les élèves du primaire des quatre écoles visitées.

«On voulait tous interagir avec les enfants et passer un bon moment avec eux. Le contact a été parfait, ils ont aimé et les plus jeunes nous faisaient même des câlins à la fin des activités. Ça été une activité très gratifiante. Et c'est généralisé à tout notre niveau. Nous sommes très fiers de ce que nous avons accompli», assure prestement Samuel, un grand sportif costaud qui a fabriqué des guirlandes avec les enfants.

Cette année encore la magie a fonctionné. Les relations de grandes sœurs et grands frères développées par les 102 adolescents avec les enfants ont trouvé écho un peu partout dans Lavaltrie. «Le changement de perception s'opère dans la communauté. Une mère a croisé Samuel dans un magasin et a discuté avec lui de son école et du projet. Nos jeunes sont devenus des ambassadeurs et nous sommes fiers d'eux», renchérit l'enseignante tout en soulignant que cette activité pourrait sans aucun doute devenir une tradition à l'école de la Rive.

En bref

GAGNANT D'UNE BOURSE DE 500 \$
Projet Primaire-Secondaire

CATÉGORIE
AVENIR Projet engagé

ÉCOLE
École secondaire de la Rive
Commission scolaire des Samares

ENGAGEMENT
Un projet engagé à briser les perceptions et à rapprocher les élèves du secondaire des élèves du primaire

LA PRESSE



Télé-Québec

Bell

Desjardins

THE J.W. MCCONNELL FAMILY FOUNDATION

LA FONDATION DE LA FAMILLE J.W. MCCONNELL

10^e anniversaire
Forum jeunesse
de l'île de Montréal

Fondation du Grand Montréal

Les lauréats régionaux seront connus lors du **Gala Forces AVENIR** au secondaire, en juin 2011, à Montréal.

14 500 \$
en bourses

Partagez votre engagement!
Inscrivez-vous au www.forcesavenir.qc.ca

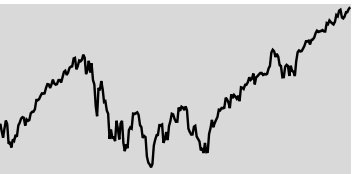


LA PRESSE AFFAIRES INVESTIR

LES BOURSES

ÉTATS-UNIS

S&P 500 > 12 mois



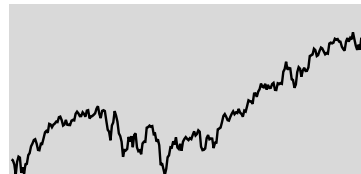
FERMETURE **1 299,54**
 VAR. 1J **0,22%** | 1 AN **+18,41%**
 52 SEM. HAUT **1 301,29** | BAS **1 010,91**

DANS LE MONDE

	FERMETURE	VAR. 1J
	(pts)	(%)
Brazil Bovespa (Brésil)	68 050,71	-658,51 -0,96
CAC 40 (France)	4 059,57	10,50 0,26
DAX (Allemagne)	7 155,58	28,23 0,40
DJ Euro Stoxx 50 (Europe)	2 681,41	2,36 0,09
FTSE 100 (Angleterre)	5 965,08	-4,13 -0,07
Hang Seng (Hong Kong)	23 779,62	-63,62 -0,27
Mexico Bolsa (Mexique)	37 447,70	-137,70 -0,37
FTSE MIB (Italie)	22 311,52	304,52 1,38
NIKKEI 225 (Japon)	10 478,66	76,76 0,74
S&P/ASX 200 (Australie)	4 806,10	-1,70 -0,04
Shanghai (Chine)	2 749,15	40,34 1,49
Swiss Market (Suisse)	6 562,36	-30,63 -0,46

CANADA

S&P/TSX TORONTO > 12 mois



FERMETURE **13 410,20**
 VAR. 1J **-0,41%** | 1 AN **+18,21%**
 52 SEM. HAUT **13 572,32** | BAS **10 990,41**

PLUS ACTIFS

	VOLUME	FERM (\$)	VAR (%)
ISHARES S&P/TSX (XIU)	9 558 357	19,35	-0,21
HORIZONS BETA/A (HNU)	9 001 658	6,36	-7,29
BOMBARDIER (BBD.B)	8 274 798	5,75	-0,69
CENTAMIN EGYPT (CEE)	7 082 897	2,10	-2,33
URANIUM ONE (UUU)	6 402 201	5,85	-1,52
HORIZONS BETAPRO (HND)	6 328 560	8,33	7,21
AIR CANADA/B (AC.B)	6 276 107	3,30	4,43
B2GOLD CORP (BTO)	5 599 136	2,36	-1,26
EQUINOX MINE. (EQM)	5 531 101	6,02	-0,50
CONS. THOMPSON (CLM)	5 446 380	17,26	-0,17
BANQUE ROYALE (RY)	5 176 474	53,46	1,06
HORIZONS BETAPRO (HOU)	4 466 929	6,62	-4,61
KINROSS GOLD (K)	4 301 029	16,61	-2,81
TWIN BUTTE EN. (TBE)	4 260 884	2,65	0,76
BARRICK GOLD (ABX)	3 877 234	46,02	-3,30
WI-LAN (WIN)	3 957 197	6,77	1,96

TITRES GAGNANT

EN %	VOLUME	FERM (\$)	VAR (%)
ELECTROVAYA (EFL)	1 233 045	2,62	21,30
WENZEL DOWNHOLE (WZL)	124 450	2,09	9,42
YM BIOSCIENCES (YM)	163 284	2,37	8,72
SILVER BULLION (SBL.U)	2 285	16,70	7,74
HORIZONS BETAPRO (HND)	6 328 560	8,33	7,21

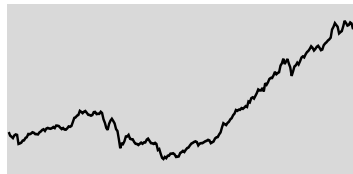
EN \$	VOLUME	FERM (\$)	VAR (%)
POTASH CORP (POT)	1 643 978	172,26	4,88
MAGNA INT. (MG)	1 235 112	61,19	2,97
LULULEMON ATH. (LLL)	94 054	69,94	2,11
FAIRFAX FINAN. (FFH)	17 537	384,00	2,00
SXC HEALTH SOL. (SXC)	74 228	48,16	1,74

TITRES PERDANT

EN %	VOLUME	FERM (\$)	VAR (%)
CASH STORE FIN. (CSF)	338 871	14,00	-17,06
URANERZ ENER. (URZ.W)	67 900	2,02	-14,04
TEMBEC (TMB)	1 271 719	4,07	-13,95
INTELLIPHARMA. (I)	14 515	4,75	-12,36
WESTERN COPPER (WRN)	2 260 748	3,29	-8,36

EN \$	VOLUME	FERM (\$)	VAR (%)
CASH STORE FIN. (CSF)	338 871	14,00	-2,88
AGNICO-EAGLE (AEM)	1 108 658	67,36	-2,57
SHOPPERS DRUG (SC)	2 995 369	37,19	-1,99
AGNICO-EAGLE (AEM.WU)	3 607	25,50	-1,80
TECK RES./B (TCK.B)	2 291 281	59,13	-1,78

TSX CROISSANCE PETITES CAPITALISATIONS > 12 mois



FERMETURE **2 233,97**
 VAR. 1J **-0,73%** | 1 AN **+48,01%**
 52 SEM. HAUT **2 312,27** | BAS **1 342,87**

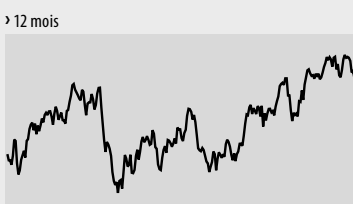
PLUS ACTIFS

	VOLUME	FERM (\$)	VAR (%)
QUETZAL ENERGY (QE)	24 571 042	0,15	3,57
INTERENTAINMENT (INT)	23 735 934	0,19	68,18
CGX ENERGY (OYL)	5 490 954	0,87	-17,14
GREAT WESTERN (GWG)	5 474 130	0,88	-2,22
FALCON OIL & GAS (FO)	5 403 131	0,17	6,45
ALLANA POTASH (AAA)	4 634 718	1,21	2,54
AIRIQ (IQ)	4 406 938	0,02	0,00
KNIGHT RES. (KNP)	4 241 500	0,03	-16,67
CANACOL ENERGY (CNE)	4 159 334	1,51	0,67
ARCO RES. (ARR)	4 067 420	0,08	25,00

CONSULTEZ les cotes boursières en tout temps sur lapresseaffaires.com

PÉTROLE

West Texas Intermediate, contrat à terme



85,64 \$US

Variation 1 JOUR **-1,69 \$US**
 Variation 1 SEM. **-3,62%**
 Variation 1 AN **+16,25%**

FONDS INDICIELS

	FERM.	VAR. 1J (%)	VAR. 1AN (%)
S&P/TSX comp. (XIC)	21,16	-0,05	-0,24 18,28
S&P/TSX 60 (XIU)	19,35	-0,04	-0,21 16,08
S&P/TSX fin. (XFN)	23,28	0,11	0,47 9,04
S&P/TSX éner. (XEG)	20,43	-0,16	-0,78 14,65
S&P/TSX or (XGO)	23,07	-0,62	-2,62 18,49
Oblig. c. terme (XSB)	28,84	0,01	0,03 -1,70
Oblig. l. terme (XBB)	29,55	0,11	0,37 -0,71
S&P 500 (XSP)	14,83	0,00	0,00 16,86

CANADA LPA 100 (QUOTIDIEN)

La Presse Affaires présente une sélection de 100 titres inscrits à la Bourse de Toronto.

	FERM. (\$)	VARIATION 1J (%)	VOLUME (100)	VAR. CETTE ANNÉE (%)	52 SEM. HAUT	52 SEM. BAS	DIV. ANN.
SANTÉ							
S&P 500	597,68 pts	2,25		22,51			
▲ SXK Health (SXC)	48,16	1,74	3,75	742	13,05	48,66	24,00 0,00
▲ Valeant Pharma (VRX)	36,73	0,72	2,00	4 299	29,88	37,37	13,79 0,00
CONSOMMATION AUTRE							
S&P 500	1 129,29 pts	0,63		3,13			
▲ Magna (MG)	61,19	2,97	5,10	12 351	17,88	61,65	29,11 0,74
▲ Gildan (GIL)	29,25	0,75	2,63	3 858	3,17	33,26	22,78 0,30
▲ Reitmans (RET.A)	17,75	0,33	1,89	1 865	-4,88	20,00	15,61 0,80
Rona (RON)	13,53	0,11	0,82	1 222	-4,18	17,73	12,65 0,14
Groupe Aeroplan (AER)	13,75	0,07	0,51	2 251	0,59	14,14	8,61 0,50
Canadian Tire (CTC.A)	63,68	0,03	0,05	4 389	-6,61	68,93	50,86 1,10
Dorel (DII.B)	33,51	-0,04	-0,12	59	-2,87	39,35	28,20 0,62
Quebecor (QBR.B)	35,90	-0,10	-0,28	1 143	-4,57	39,62	28,25 0,20
Cogeco Câble (CCA)	42,45	-0,25	-0,59	226	3,49	43,98	32,38 0,68
Astral Media (ACM.A)	39,92	-0,25	-0,62	350	-4,95	42,80	33,50 0,75
Tim Hortons (THI)	40,93	-0,29	-0,70	4 322	-0,41	43,14	30,50 0,52
Shaw (SJR.B)	21,07	-0,16	-0,75	6 234	-1,31	23,50	18,37 0,92
Thomson Reuters (TRI)	39,63	-0,35	-0,88	6 259	6,42	40,33	34,44 1,20
Yellow Média (YLO)	6,10	-0,06	-0,97	12 062	-1,61	6,98	5,06 0,65
▼ Transat (TRZ.B)	17,57	-0,18	-1,01	1 127	-6,54	23,00	9,75 0,00
TÉLÉCOMS							
S&P 500	875,42 pts	0,39		3,75			
BCE (BCE)	36,40	0,26	0,72	14 757	3,00	36,42	27,35 1,97
Rogers (RCI.B)	34,80	0,09	0,26	15 414	0,58	41,64	32,40 1,28
Telus (T)	49,14	0,00	0,00	2 985	8,05	49,32	32,03 2,10
Bell Alliant (BA)	26,92	-0,09	-0,33	3 059	3,58	28,30	24,74 2,90
INDUSTRIELLES							
S&P 500	1 358,52 pts	0,38		4,75			
▲ Finning (FTT)	28,90	0,46	1,62	5 326	6,68	28,99	16,31 0,48
▲ Transforce (TFI)	13,45	0,14	1,05	3 593	7,09	13,59	7,64 0,40
▲ Canadien Pacifique (CP)	68,82	0,56	0,82	3 356	6,50	69,15	49,58 1,08
▲ Canadien National (CNR)	68,89	0,52	0,76	6 905	3,83	69,32	52,76 1,30
CAE (CAE)	12,72	0,02	0,16	2 977	10,51	12,79	8,51 0,16
Transcontinental (TCL.A)	16,94	0,00	0,00	621	5,88	17,25	11,44 0,44
SNC-Lavalin (SNL)	59,80	-0,20	-0,33	1 660	0,05	63,23	41,59 0,68
IESI-BFC (BIN)	24,11	-0,11	-0,45	1 105	-0,33	25,38	16,87 0,50
Bombardier (BBD.B)	5,75	-0,04	-0,69	82 748	14,78	6,24	4,25 0,10
▼ Chorus Aviation (CHR.B)	5,18	-0,07	-1,33	2 258	-0,38	5,89	3,58 0,60
FINANCE							
S&P 500	1 684,81 pts	0,36		1,10			
▲ CI Financier (CIX)	21,78	0,23	1,07	981	-3,20	22,62	17,69 0,84
▲ Banque Royale (RY)	53,46	0,56	1,06	51 765	2,18	62,89	48,85 2,00
Financière Manuvie (MFC)	17,76	0,17	0,97	29 162	3,56	20,99	11,27 0,52
Sun Life (SLF)	31,58	0,27	0,86	9 867	4,88	33,46	23,58 1,44
Banque Scotia (BNS)	56,63	0,48	0,85	20 567	-0,82	57,71	44,39 1,96
Fairfax (FFH)	384,00	2,00	0,52	175	-6,11	425,25	356,25 9,94
Great-West (GWO)	26,20	0,13	0,50	1925	-0,76	29,24	23,37 1,23
Banque TD (TD)	75,36	0,25	0,33	23 788	1,49	77,37	62,25 2,44
IGM Financier (IGM)	42,99	0,12	0,28	1 396	-1,08	45,60	36,71 2,05
Banque Nationale (NA)	70,08	0,13	0,19	3 997	2,28	71,77	54,40 2,64
Financière Power (PWF)	29,98	0,05	0,17	2 266	-2,44	34,23	27,00 1,40
Banque de Montréal (BMO)	59,31	0,01	0,02	20 050	3,18	65,71	51,11 2,80
Banque CIBC (CM)	75,83	-0,28	-0,37	10 815	-3,19	81,37	62,60 3,48
Ind. Alliance (IAG)	36,78	-0,22	-0,59	1 155	-0,08	37,40	29,69 0,98
Cominar (CUF.U)	21,56	-0,14	-0,65	2 433	3,50	22,50	17,53 1,44
Banque Laurentienne (LB)	52,65	-0,36	-0,68	514	9,55	53,08	37,76 1,56
Power Corporation (POW)	27,28	-0,22	-0,80	5 079	-1,41	31,50	24,98 1,16
▼ Intact Financial (IFC)	49,31	-0,97	-1,93	1 372	-3,05	51,73	37,01 1,36
▼ Brookfield Asset (BAM.A)	32,81	-0,69	-2,06	17 296	-1,17	33,95	21,38 0,52
SERVICES PUBLICS							
S&P 500	1 940,30 pts	0,31		1,27			
▲ Emera (EMA)	32,58	0,50	1,56	4 824	3,92	32,83	22,98 1,30
Fortis (FTS)	34,22	0,20	0,59	1 794	0,71	34,54	21,60 1,16
TransAlta (TA)	21,70	0,10	0,46	3 059	2,60	24,00	19,55 1,16
Brookfield Renew. (BRC.U)	20,96	0,01	0,05	1 347	1,60	22,41	18,76 1,30
Atco (ACO.X)	58,14	-0,04	-0,07	2 390	-1,71	62,59	44,35 1,14
Canadian Utilities (CU)	52,99	-0,23	-0,43	882	-2,59	55,62	41,69 1,61
TECHNOLOGIES							
S&P 500	243,79 pts	-0,12		5,87			

LA PRESSE AFFAIRES INVESTIR

DENRÉES

	FERMETURE	VARIATION (%)	
		1 JOUR	1 AN
Blé (SUS/boisseau)	8,46	-1,20	74,94
Cacao (SUS/livre)	1,52	0,18	2,75
Café (SUS/livre)	2,37	-0,23	77,42
Mais (SUS/boisseau)	6,51	-1,06	81,65
Soya (SUS/boisseau)	14,00	1,01	50,65
Sucre (SUS/livre)	0,34	3,17	20,52

ÉNERGIE

	FERMETURE	VARIATION (%)	
		1 JOUR	1 AN
Essence (SUS/gallon)	2,39	-1,60	23,34
Gaz naturel (SUS/gigajoule)	4,09	-3,90	-18,16
Mazout (SUS/gallon)	2,66	-0,47	38,63

Source: New York Mercantile Exchange (NYMEX)

MÉTAUX

	FERMETURE	VARIATION (%)	
		1 J	1 AN
Aluminium (SUS/livre)	1,08	1,18	11,26
Argent (SUS/once)	27,05	-0,32	64,63
Cuivre (SUS/livre)	4,30	1,22	31,00
Étain (SUS/livre)	13,24	2,38	62,87
Nickel (SUS/livre)	12,16	2,47	49,43
Palladium (SUS/once)	804,20	-0,05	92,97
Platine (SUS/once)	1 800,10	0,35	21,13
Plomb (SUS/livre)	1,13	1,88	16,36
Zinc (SUS/livre)	1,02	0,54	-0,16

Source: London Metal Exchange

LES OBLIGATIONS

	COUPON	ÉCHÉANCE	PRIX	REND. VAR.
LE GOUVERNEMENT DU CANADA				
Canada	9,00	01-03-11	100,70	0,61 -0,06
Canada	6,00	01-06-11	101,66	0,99 -0,03
Canada	10,25	15-03-14	124,65	2,04 0,13
Canada	9,75	01-06-21	156,23	3,28 0,43
Canada	8,00	01-06-23	145,04	3,47 0,47
Canada	8,00	01-06-27	153,22	3,64 0,54
Canada	5,75	01-06-29	127,10	3,70 0,52

LES PROVINCES

Hydro Québec	11,00	15-08-20	154,85	4,01 0,48
Manitoba	7,75	22-12-25	137,41	4,31 0,62
New Brunswick	6,00	27-12-17	115,47	3,46 0,25
Newfoundland	6,15	17-04-28	120,63	4,42 0,63
Nova Scotia	6,60	01-06-27	124,89	4,44 0,62
Ontario	6,25	25-08-28	121,08	4,50 0,64
Ontario Hydro	7,45	31-03-13	113,18	1,25 0,08
Ontario Hydro	8,50	26-05-25	143,64	4,36 0,62
Ontario Hydro	8,25	22-06-26	142,48	4,41 0,65
PEI	8,50	27-10-15	124,64	2,88 0,21
Québec	6,00	01-10-29	118,52	4,51 0,65

LES CORPORATIONS

Bell Canada	7,00	24-09-27	110,69	5,97 0,38
Bombardier	7,35	22-12-26	103,00	7,03 0,00
Cons Gas	6,10	19-05-28	113,52	4,92 0,42
Gtaa	6,45	03-12-27	115,06	5,10 0,40
Investors Gr	6,65	13-12-27	105,70	6,10 0,35
Wtcoast Éne	6,75	15-12-27	114,94	5,39 0,39

TAUX D'INTÉRÊT

	FERMETURE	RENDEMENT SEM. ANNÉE	
CANADA			
Taux d'escompte	1,25	0,00	0,75
Taux préférentiel	3,00	0,00	0,75
Fonds à un jour	1,00	0,00	0,75
Bons du Trésor (3 mois)	0,95	-0,02	0,79
Obligations (2 ans)	1,73	0,00	0,51
Obligations (10 ans)	3,28	-0,03	-0,08

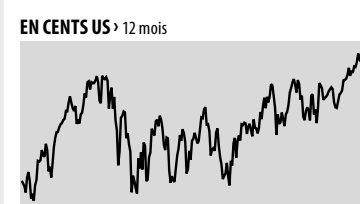
ÉTATS-UNIS

Taux d'escompte	0,75	0,00	0,25
Taux préférentiel	3,25	0,00	0,00
Fed funds	0,25	0,00	0,00
Bons du trésor (3 mois)	0,14	-0,02	0,07
Obligations (2 ans)	0,58	-0,05	-0,34
Obligations (10 ans)	3,39	-0,06	-0,26

OR

New York			
	1 318,40 \$US		
Variation 1 JOUR		-14,60 \$US	
Variation 1 SEM.		-2,09 %	
Variation 1 AN		+21,57 %	

DOLLAR CANADIEN



100,68 ¢US

VARIATION **+0,21 ¢**

SOMME REQUISE POUR ACHETER
Un dollar US **99,32 ¢**



0,7329 €

VARIATION **-0,0007 €**

SOMME REQUISE POUR ACHETER
Un euro **1,3643 \$**

LES DEVISES DANS LE MONDE

Afrique du Sud	1 \$ vaut	7,11 rands	Japon	1 \$ vaut	83,40 yens
Australie	1 \$ vaut	1,01 dollar	Liban	1 \$ vaut	148 905,55 livres
Brazil	1 \$ vaut	1,69 real	Mexique	1 \$ vaut	12,12 pesos
Chine	1 \$ vaut	6,63 renminbis	Norvège	1 \$ vaut	5,83 couronnes
Grande-Bretagne	1 \$ vaut	0,63 livre	Nouvelle-Zélande	1 \$ vaut	1,30 dollar
Hong-Kong	1 \$ vaut	7,84 dollars	Russie	1 \$ vaut	29,79 roubles
Inde	1 \$ vaut	45,87 roupies	Suède	1 \$ vaut	6,48 couronnes
Israël	1 \$ vaut	3,67 n.shekels	Suisse	1 \$ vaut	0,95 franc

Les titres miniers font chuter le TSX

MALCOLM MORRISON
LA PRESSE CANADIENNE
REVUE
BOURSIÈRE

TORONTO — Les titres des entreprises minières et énergétiques ont entraîné la Bourse de Toronto dans leur chute hier, pendant que les cours du pétrole et de l'or plongeaient.

L'indice composé S&P/TSX a retraité de 55,55 points pour clôturer à 13 410,2 points, tandis que la Bourse de croissance TSXV a rendu 16,53 points à 2233,97 points.

Le dollar canadien s'est pour sa part apprécié de 0,21 cent US à 100,68 cents US.

Le poids lourd du marché torontois, Potash Corporation, a été un des rares titres à briller dans le secteur des ressources naturelles, hier, avec le dévoilement d'un bénéfice du quatrième trimestre plus de deux fois plus important que l'année précédente. Son action a avancé de 4,88 points, soit 2,9 %, à 172,26 \$.

Le secteur aurifère a été le groupe le plus faible de la journée à Toronto, le cours du lingot d'or ayant abandonné 14,60 \$ US à 1318,40 \$ US

l'once à la Bourse des matières premières de New York. Le métal jaune a ainsi clôturé à son plus faible niveau depuis le 14 octobre.

Le prix de l'or a reculé après que le président de la Banque centrale européenne (BCE), Jean-Claude Trichet, eut indiqué dans le cadre du Forum économique mondial de Davos, que les banques centrales étaient « très unies dans leur volonté de

reflétée dans les actions minières. Le secteur des métaux de base a même reculé de 1,38 %, l'action de Teck Resources ayant rendu 1,78 \$ à 59,13 \$, tandis que celle de Thompson Creek Metals a perdu 27 cent à 13,62 \$.

Les données économiques publiées hier aux États-Unis, notamment sur les fabricants et sur l'emploi, ont été moins bonnes que prévu, ce qui a contribué au recul du cours du

Le poids lourd du marché torontois, Potash Corporation, a été un des rares titres à briller dans le secteur des ressources naturelles.

maintenir la stabilité des prix » et de répondre aux attentes quant à l'inflation. L'or a connu de fortes hausses en 2010, alors que les investisseurs l'ont considéré comme une valeur refuge contre l'inflation et la chute des devises.

Sur le parquet torontois, l'action de Barrick Gold a effacé hier 1,57 \$ à 46,02 \$, tandis que celle de Goldcorp a perdu 80 cents à 40,41 \$.

Le cours du cuivre a pris sept cents US à 4,34 \$ US la livre à New York, mais son appréciation ne s'est pas

pétrole brut. Le baril a perdu 1,69 \$ US à 85,64 \$ US à New York, son plus faible niveau de fermeture depuis le 30 novembre.

À Toronto, le secteur de l'énergie a laissé 0,9 %. L'action de Suncor Énergie a abandonné 55 cents à 38,55 \$, tandis que celle de Canadian Natural Resources a retraité de 74 cents à 41,90 \$.

Avec les reculs d'hier, l'indice de référence du TSX se retrouve pratiquement au même niveau qu'au début de l'année.

New York

Les marchés américains ont affiché de légères hausses, déchirés par des résultats trimestriels d'entreprises mitigés et des données économiques décevantes.

La moyenne Dow Jones des valeurs industrielles a pris 4,39 points à 11 989,83 points. L'indice composé du NASDAQ a gagné 15,78 points à 2755,28 points, tandis que l'indice élargi S&P 500 a avancé de 2,91 points à 1299,54 points.

nombre de résultats trimestriels de sociétés, ressortis en grande majorité meilleurs que prévu, avec en vedette le fabricant d'engins de chantiers Caterpillar (+0,92 % à 96,63 \$), l'équipementier électronique Qualcomm (+5,86 % à 54,90 \$), le groupe de défense Lockheed Martin (+0,91 % à 79,10 \$) ou encore le loueur de films par correspondance et pour diffusion sur l'internet Netflix (+15,21 % à 210,87 \$).

Au chapitre des déceptions figurent les groupes de produits de grande consommation Colgate Palmolive (-3,26 % à 77,39 \$), l'opérateur téléphonique AT&T (-2,09 % à 28,13 \$) ou encore le fabricant de téléphones portables Motorola Mobility (-12,40 % à 30,51 \$), qui a prévenu qu'il commencerait 2011 dans le rouge.

Sur le front des indicateurs aux États-Unis, les nouvelles inscriptions au chômage ont augmenté plus que prévu la semaine dernière, tandis que les commandes de biens durables ont connu une chute plus forte que prévu en décembre.

En revanche, les promesses de ventes de logements ont progressé en décembre contre toute attente.

— Avec l'Agence France-Presse

Des profits en baisse pour Microsoft

Amazon fait mieux que prévu avec un bénéfice en hausse de 28 %

AGENCE FRANCE-PRESSE

Le groupe informatique américain Microsoft a publié hier un bénéfice en légère baisse pour le deuxième trimestre de son exercice décalé, en baisse de 0,4 % à 6,63 milliards de dollars US, qui a cependant largement dépassé les attentes, tout comme le chiffre d'affaires.

Rapporté au nombre d'actions, le bénéfice revient à 77 cents, bien au-delà des 68 cents qu'attendaient les analystes.

Le chiffre d'affaires a quant à lui grimpé de 5 % à 19,95 milliards US, dépassant également les attentes (19,15 milliards US).

Ces résultats ont souffert de l'effondrement subit de la division des systèmes Windows, naguère la plus importante, dont le chiffre d'affaires a chuté de 29 % à 5,05 milliards de dollars, et le bénéfice de 39 % à 3,25 milliards de dollars.

En revanche, le directeur financier Peter Klein s'est réjoui des ventes de Noël,

principalement pour le système de jeu Kinect, vendu à 8 millions d'exemplaires en 60 jours. Du coup les ventes des appareils de divertissement ont bondi de 55 % à 3,70 milliards de dollars.

L'action a cédé 0,03 % à 28,86 \$ US dans les échanges électroniques après la clôture de la Bourse.

Amazon en hausse

De son côté, le géant américain de la distribution en ligne Amazon a annoncé un bénéfice

en hausse de 28 % en 2010, dépassant les prévisions de Wall Street, notamment grâce à un bond des ventes. La hausse des coûts a tout de même inquiété les investisseurs.

L'action a gagné 9,06 \$ US à 184,45 \$ US.

Sur l'ensemble de l'exercice écoulé, le bénéfice net a atteint 1,15 milliard de dollars US, soit 2,53 \$ par action, alors que les analystes ne prévoyaient que 2,50 \$ en moyenne.

Les ventes ont bondi de 40 % à 34,2 milliards de

dollars en 2010, un peu en dessous des attentes des analystes qui misaient sur 34,25 milliards. Le groupe dit avoir pâti d'un léger effet de change négatif.

Au quatrième trimestre, le bénéfice net s'est élevé à 416 millions de dollars, soit 91 cents par action, alors que le marché prévoyait en moyenne 88 cents.

Les ventes ont progressé de 36 % à 12,94 milliards de dollars, également un peu en dessous des prévisions de Wall Street (12,98 milliards de dollars).

Les dépenses opérationnelles ont bondi de 37 % sur les trois derniers mois de l'année et de 40 % sur un an, comprimant les marges et le bénéfice opérationnel, ce qui a inquiété les investisseurs.

L'or a été dopé par la spéculation en 2010

AGENCE FRANCE-PRESSE

LONDRES — Le prix de l'or a été dopé en 2010 par une consommation physique robuste et par l'appétit des investisseurs spéculatifs, même si les instruments boursiers (ETF) adossés au métal jaune ont ralenti leur développement, a assuré hier le Conseil mondial de l'or (CMO).

Les cours de l'or ont progressé de près de 30 % sur l'ensemble de l'année, une performance « due à l'intérêt des investisseurs, mais aussi au rebond de la demande dans les secteurs de la joaillerie et de l'industrie », a souligné dans son rapport trimestriel le CMO, institution émanant des principaux producteurs.

« Les investisseurs ont continué de miser sur l'or, un actif sans risque de défaut, témoignant ainsi de leurs

craintes renforcées face aux dangers des dettes souveraines et aux risques de crise systémique » du système financier mondial, a souligné Juan Carlos Artigas, directeur de la recherche du CMO.

« La volatilité des cours de l'or, relativement basse, fait du métal jaune l'actif idéal pour les investisseurs désirant diversifier leur portefeuille et leur gestion des risques », a-t-il ajouté.

Les ETF, fonds cotés en Bourse et adossés à des stocks physiques d'or, ont ainsi vu leur niveau de participations monter à un niveau record en 2010 (ils représentaient 2167 tonnes d'or dans le monde à la fin de décembre).

Cependant, le volume net d'investissements, sur l'ensemble de l'année dans les ETF adossés à l'or, est ressorti en fort recul, correspondant

à seulement 361 tonnes, soit 41 % de moins qu'en 2009, qui avait vu une progression record (+617 tonnes) des participations dans ces instruments financiers.

Le marché de l'or était par ailleurs porté par une demande robuste dans le secteur de la bijouterie, qui n'a pas été entravée par l'envolée des cours du métal jaune.

La demande liée à la joaillerie a représenté 1468 tonnes d'or sur les neuf premiers mois de 2010, soit une hausse de 18 % sur un an, soutenue notamment par un rebond en Inde, premier marché mondial, souligne le CMO.

Selon lui, « cela s'explique par une poursuite de la croissance économique et l'appréciation des devises dans des pays clés comme l'Inde et la Chine et, dans une certaine mesure, le Moyen-Orient, mais aussi une perception plus aiguë, dans le monde, de l'or comme bien de luxe et de réserve de valeur ».

La demande d'or pour les applications technologiques et industrielles a par ailleurs conforté sa reprise sur les trois premiers trimestres de 2010 (+19 % sur un an).

PARTONS !

VACANCES VOYAGE

Tous les mercredis et samedis dans **LA PRESSE**

CARRIÈRES

EMPLOIS

CE SAMEDI TRAVAILLER... APRÈS LA RETRAITE!

Tous les samedis dans **LA PRESSE**

514.987.VENDU (8363) • petitesannonces@lapresse.ca

LES PETITES ANNONCES



HEURES DE TOMBÉE

MARDI AU SAMEDI 17H, LA VEILLE DE LA PARUTION

LUNDI 17H, LE VENDREDI PRÉCÉDENT

ANNONCES ENCADRÉES 48H, AVANT LA PARUTION

ABONNEMENTS 514-285-6911 1 800 361-7453

COMMENT NOUS JOINDRE

HEURES D'OUVERTURE: Lundi au vendredi, de 8 h à 17 h

PAR TÉLÉPHONE 514-987-8363 SANS FRAIS 1 866 987-8363

ADRESSE POSTALE Les Petites annonces, 7 rue Saint-Jacques, Montréal (Québec) H2Y 1K9

IMMOBILIER

Table with 2 columns: Category (e.g., À VENDRE, À LOUER) and Price/Value (e.g., 099, 100, 101).

Table with 2 columns: Location (e.g., Banlieue Ouest, Banlieue Est) and Price/Value (e.g., 137, 138, 139).

MARCHANDISES & SERVICES

Table with 2 columns: Category (e.g., Audiovisuel, Instruments de musique) and Price/Value (e.g., 203, 205, 206).

Table with 2 columns: Category (e.g., Construction, rénovation) and Price/Value (e.g., 233, 235, 236).

OFFRES D'EMPLOI

Table with 2 columns: Category (e.g., Programmes de formation) and Price/Value (e.g., 303, 304, 306).

Table with 2 columns: Category (e.g., Technique, métiers, sous-traitance) and Price/Value (e.g., 325, 326, 327).

SERVICES PERSONNELS

Table with 2 columns: Category (e.g., Souhaits, événements) and Price/Value (e.g., 401, 402, 403).

Table with 2 columns: Category (e.g., Billets de sport / spectacles) and Price/Value (e.g., 419, 420, 440).

VÉHICULES AUTOMOBILES

Table with 2 columns: Category (e.g., Automobiles, Autos, camions) and Price/Value (e.g., 502, 503, 504).

Table with 2 columns: Category (e.g., Autos, camions antiques) and Price/Value (e.g., 506, 510).

LOISIRS ET VÉHICULES RÉCRÉATIFS

Table with 2 columns: Category (e.g., Sports, plein air) and Price/Value (e.g., 605, 655, 658).

Table with 2 columns: Category (e.g., Motoneiges, Véhicules tout terrain) and Price/Value (e.g., 661, 667, 668).

AFFAIRES

Table with 2 columns: Category (e.g., Occasions d'affaires) and Price/Value (e.g., 710, 714, 715).

Table with 2 columns: Category (e.g., Services spécialisés) and Price/Value (e.g., 716, 725).

AVIS

Table with 2 columns: Category (e.g., Avis légaux) and Price/Value (e.g., 801, 805).

Table with 2 columns: Category (e.g., Avis de dissolution) and Price/Value (e.g., 850).

DÉCÈS, PRIÈRES, REMERCIEMENTS

Décès, Anniversaires, In Mémoriam, Remerciements, Prières

À VENDRE À LOUER IMMOBILIER

100 VISITES LIBRES CHALET, au bord de l'eau, 4 saisons, 2 ch., à St-Côme, 556, chemin du Lac Belecot, JOK 280.

131 ÎLE DE MONTRÉAL C.D.N./HEC, UdeM, 4 1/2 ch., bois, piscine, balcon, chauffé, eau chaude, stat., éq., juillet, 680 \$.

131 ÎLE DE MONTRÉAL VERDUN, métro Verdun, 4 1/2 rénove, moderne, 700\$, 5 1/2 800\$, 514-696-9144

145 CONDOMINIUMS COPROPRIÉTÉS BROSSARD, près pont Champlain, 4 1/2 rénove, béton, a/c, ascenseur, stat. int. et ext., 1000\$, libre. 514-867-0922.

101 ÎLE DE MONTRÉAL ANJOU, beau cottage semi-dét., garage, quartier tranquille, 3 ch. fermées, pl. bois partout, s/manger, s/bains rénove, s/d'eau, s/oi fini avec foyer, belle cour avec patio.

132 CENTRE-VILLE À LAVAL, 5 1/2, 950\$, haut de duplex, tranquille, propre, rénové, 1er fiv., 514-513-6004.

135 LAVAL RIVE-NORD À LAVAL, 5 1/2, 950\$, haut de duplex, tranquille, propre, rénové, 1er fiv., 514-513-6004.

149 PROPRIÉTÉS ST-LÉONARD, bung. 4 ch. 2 s/bains, frais peint, court/long terme, libre. 1700\$ non chauffé, Secteur calme. 514-327-0779.

106 RIVE-SUD LONGUEUIL, 2+1 ch., une adresse entretenue avec soin, 299 639 \$, Sutton Actuel Serge Patry ctr 514 917-8593

136 RIVE-SUD À ST-LAMBERT, joli condo, secteur boisé, près transport et services, 1 ch., 5 électros, stat. déneigé. 750\$. 450-904-3078

136 RIVE-SUD À ST-LAMBERT, joli condo, secteur boisé, près transport et services, 1 ch., 5 électros, stat. déneigé. 750\$. 450-904-3078

149 PROPRIÉTÉS ST-LÉONARD, bung. 4 ch. 2 s/bains, frais peint, court/long terme, libre. 1700\$ non chauffé, Secteur calme. 514-327-0779.

109 LAURENTIDES LANAUDIÈRE STE-ADÈLE, condo dans complexe hôtelier Chatelecier, 3 ch., 3 s/bains, 1 garage, foyer pierres, terrasse, quai, vue sur lac, 200 000\$, 514-231-7452.

136 RIVE-SUD À ST-LAMBERT, joli condo, secteur boisé, près transport et services, 1 ch., 5 électros, stat. déneigé. 750\$. 450-904-3078

136 RIVE-SUD À ST-LAMBERT, joli condo, secteur boisé, près transport et services, 1 ch., 5 électros, stat. déneigé. 750\$. 450-904-3078

149 PROPRIÉTÉS ST-LÉONARD, bung. 4 ch. 2 s/bains, frais peint, court/long terme, libre. 1700\$ non chauffé, Secteur calme. 514-327-0779.

115 CONDOMINIUMS COPROPRIÉTÉS PLATEAU, 5190 St-Denis, 5 1/2, 1020 car., près métro Laurier, hôpital St-Luc, poss. terrasse, 240 000\$, 819-623-6297.

136 RIVE-SUD À ST-LAMBERT, joli condo, secteur boisé, près transport et services, 1 ch., 5 électros, stat. déneigé. 750\$. 450-904-3078

136 RIVE-SUD À ST-LAMBERT, joli condo, secteur boisé, près transport et services, 1 ch., 5 électros, stat. déneigé. 750\$. 450-904-3078

149 PROPRIÉTÉS ST-LÉONARD, bung. 4 ch. 2 s/bains, frais peint, court/long terme, libre. 1700\$ non chauffé, Secteur calme. 514-327-0779.

131 ÎLE DE MONTRÉAL AHUNTSIC, 10 615 Francis, 4 1/2 chauffé, poêle/frigo, prop. ensolleillé, balcon. 514-543-4002.

136 RIVE-SUD À ST-LAMBERT, joli condo, secteur boisé, près transport et services, 1 ch., 5 électros, stat. déneigé. 750\$. 450-904-3078

136 RIVE-SUD À ST-LAMBERT, joli condo, secteur boisé, près transport et services, 1 ch., 5 électros, stat. déneigé. 750\$. 450-904-3078

149 PROPRIÉTÉS ST-LÉONARD, bung. 4 ch. 2 s/bains, frais peint, court/long terme, libre. 1700\$ non chauffé, Secteur calme. 514-327-0779.

131 ÎLE DE MONTRÉAL AHUNTSIC, 4 1/2 rénove, salon double, haut 3plex, Prix de Garantie, les entrées, 625 \$ non chauffé, libre. 514-387-3697

136 RIVE-SUD À ST-LAMBERT, joli condo, secteur boisé, près transport et services, 1 ch., 5 électros, stat. déneigé. 750\$. 450-904-3078

136 RIVE-SUD À ST-LAMBERT, joli condo, secteur boisé, près transport et services, 1 ch., 5 électros, stat. déneigé. 750\$. 450-904-3078

149 PROPRIÉTÉS ST-LÉONARD, bung. 4 ch. 2 s/bains, frais peint, court/long terme, libre. 1700\$ non chauffé, Secteur calme. 514-327-0779.

131 ÎLE DE MONTRÉAL ANJOU, beau grand condo 4 1/2, électros, piscine gym, stat., métro, 1100 \$, 514-295-4188

136 RIVE-SUD À ST-LAMBERT, joli condo, secteur boisé, près transport et services, 1 ch., 5 électros, stat. déneigé. 750\$. 450-904-3078

136 RIVE-SUD À ST-LAMBERT, joli condo, secteur boisé, près transport et services, 1 ch., 5 électros, stat. déneigé. 750\$. 450-904-3078

149 PROPRIÉTÉS ST-LÉONARD, bung. 4 ch. 2 s/bains, frais peint, court/long terme, libre. 1700\$ non chauffé, Secteur calme. 514-327-0779.

131 ÎLE DE MONTRÉAL ANJOU, beau grand condo 4 1/2, électros, piscine gym, stat., métro, 1100 \$, 514-295-4188

136 RIVE-SUD À ST-LAMBERT, joli condo, secteur boisé, près transport et services, 1 ch., 5 électros, stat. déneigé. 750\$. 450-904-3078

136 RIVE-SUD À ST-LAMBERT, joli condo, secteur boisé, près transport et services, 1 ch., 5 électros, stat. déneigé. 750\$. 450-904-3078

149 PROPRIÉTÉS ST-LÉONARD, bung. 4 ch. 2 s/bains, frais peint, court/long terme, libre. 1700\$ non chauffé, Secteur calme. 514-327-0779.

131 ÎLE DE MONTRÉAL ANJOU, beau grand condo 4 1/2, électros, piscine gym, stat., métro, 1100 \$, 514-295-4188

136 RIVE-SUD À ST-LAMBERT, joli condo, secteur boisé, près transport et services, 1 ch., 5 électros, stat. déneigé. 750\$. 450-904-3078

136 RIVE-SUD À ST-LAMBERT, joli condo, secteur boisé, près transport et services, 1 ch., 5 électros, stat. déneigé. 750\$. 450-904-3078

149 PROPRIÉTÉS ST-LÉONARD, bung. 4 ch. 2 s/bains, frais peint, court/long terme, libre. 1700\$ non chauffé, Secteur calme. 514-327-0779.

131 ÎLE DE MONTRÉAL ANJOU, beau grand condo 4 1/2, électros, piscine gym, stat., métro, 1100 \$, 514-295-4188

136 RIVE-SUD À ST-LAMBERT, joli condo, secteur boisé, près transport et services, 1 ch., 5 électros, stat. déneigé. 750\$. 450-904-3078

136 RIVE-SUD À ST-LAMBERT, joli condo, secteur boisé, près transport et services, 1 ch., 5 électros, stat. déneigé. 750\$. 450-904-3078

149 PROPRIÉTÉS ST-LÉONARD, bung. 4 ch. 2 s/bains, frais peint, court/long terme, libre. 1700\$ non chauffé, Secteur calme. 514-327-0779.

131 ÎLE DE MONTRÉAL ANJOU, beau grand condo 4 1/2, électros, piscine gym, stat., métro, 1100 \$, 514-295-4188

136 RIVE-SUD À ST-LAMBERT, joli condo, secteur boisé, près transport et services, 1 ch., 5 électros, stat. déneigé. 750\$. 450-904-3078

136 RIVE-SUD À ST-LAMBERT, joli condo, secteur boisé, près transport et services, 1 ch., 5 électros, stat. déneigé. 750\$. 450-904-3078

149 PROPRIÉTÉS ST-LÉONARD, bung. 4 ch. 2 s/bains, frais peint, court/long terme, libre. 1700\$ non chauffé, Secteur calme. 514-327-0779.

MÉTÉO TOUTE LA MÉTÉO SUR CYBERPRESSE.CA/METEO

Table with 2 columns: Category (e.g., AUJOURD'HUI, CETTE NUIT) and Weather/Value (e.g., Plutôt nuageux, -5, -10).

Table with 2 columns: Category (e.g., DEMAIN, DIMANCHE) and Weather/Value (e.g., Nuageux avec quelques flocons, -10/-25, -16/-21).

Table with 2 columns: Category (e.g., AUJOURD'HUI, PRÉVISIONS RÉGIONALES) and Weather/Value (e.g., Nuageux avec quelques flocons, Baie-Comeau Variable -8 -18).

Table with 2 columns: Category (e.g., AU PAYS, LE MONDE) and Weather/Value (e.g., Calgary 5-10cm -4 -12, Bruxelles Soleil 2 -1).

Table with 2 columns: Category (e.g., AU SOLEIL) and Weather/Value (e.g., Acapulco Variable 31 22, Cuba Beau 21 15).

Table with 2 columns: Category (e.g., AFFAIRES) and Weather/Value (e.g., Boston Ave neige 0 -5, Chicago Ave neige -1 -3).



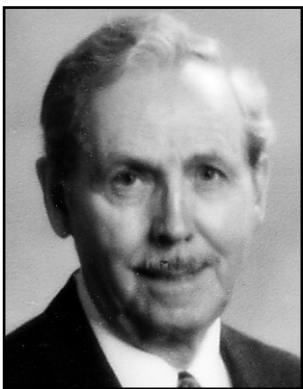
DÉCÈS, PRIÈRES, REMERCIEMENTS

900

INDEX DES DÉCÈS

- AMYOT, Roger**
Laval
- BEST, Audrey**
Montréal
- CHARBONNEAU, Benoit**
Vaudreuil
- DANSEREAU, Jacques Dr.**
Montréal
- DROUIN, soeur Irène. s.g.m.**
- DUMAIS, Père Paul, C.S.V.**
Joliette
- DÉCARY (née Boulanger), Yvonne**
- GINGRAS (née Lamarre), Rollande**
- HOPKINS, Tom**
Montréal
- KERNISAN, Mme Dieudonne (Joisil)**
- PARENT, Gabrielle (Gaby)**
Beauharnois
- SANGOLLO, (née Laniel) Simone**
Montréal
- SEMEILLON, Simone**
St-Lambert

neurologie.cyberpresse.ca



AMYOT, Roger
1917 - 2011

À Laval, le 26 janvier 2011, à l'âge de 93 ans, est décédé M. Roger Amyot époux en premières noces de feu Rose-Aimée Daoust et en secondes noces de Mme Denise Goulet.

Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants, Francine (Yves Desjardins), Michel (Gloria Gomez) et feu Normand, les enfants de son épouse, Francine, Chantal et Josée, ses petits-enfants et arrière-petits-enfants, sa soeur Georgette Viau ainsi qu'autres parents et amis.

La famille recevra les condoléances au complexe funéraire Alfred Dallaire Memoria, 2159 boul. St-Martin est, Laval

Alfred Dallaire
MEMORIA
514 277.7778
www.memoria.ca

le dimanche 30 janvier de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h.

Vos témoignages de sympathie peuvent s'exprimer par des dons à la Société canadienne du cancer.

Les funérailles seront célébrées le samedi 12 février à 10 h en l'église St-Pie-X, 1065 boul. Pie-X (angle Cardinal), Laval.



BEST, Audrey
1960 - 2011

Audrey Best est décédée, entourée de ses proches, à l'Hôpital Général Juif de Montréal, le 25 janvier 2011, à l'âge de 50 ans.

Elle laisse dans le deuil ses deux fils Alexandre et Simon et leur père, Lucien Bouchard, ainsi que son père Jimmie Merrill Best (Lt. Commander, U.S. Navy (Ret.)), veuf de sa mère Marie-Josée Tora, sa soeur Patricia Best (Carl), sa soeur Gisèle (Doug) et leurs enfants Spencer et Alison, sa soeur Katerina, sa nièce Monique (Matthew Reilly) et leurs enfants Paige, Gabrielle et Aidan, son neveu Bradley, sa nièce Nicole, son beau-frère Roch Bouchard (Elizabeth) et leurs enfants Marika, Lucien-Pierre, Jérôme et Philippe, son beau-frère Claude (Louise), sa belle-soeur Claudette Bouchard (Jean) ainsi que son beau-frère Gérard Bouchard (Lise) et leurs enfants Olivier et Catherine.

La famille recevra les condoléances le vendredi 28 janvier 2011, de 17 h à 21 h, et le samedi 29 janvier 2011, de 10 h 30 à 11 h 30 au

Complexe Funéraire Mont-Royal
1297 Chemin de la Forêt
Outremont, Qc H2V 2P9
(514) 279-6540

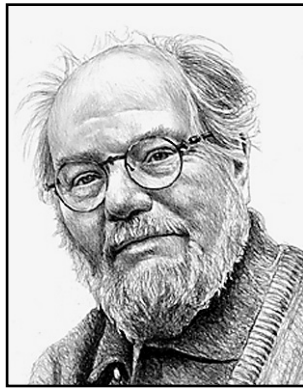
Les funérailles auront lieu en l'église St-Viateur d'Outremont (1175, rue Laurier ouest) à midi, ce samedi 29 janvier 2011. Il serait apprécié qu'au lieu de fleurs, soient effectués des dons à la Fondation de l'Hôpital juif de Montréal ou à un autre organisme.

CHARBONNEAU, Benoit
1915 - 2011
Au centre C.S.S.S. Vaudreuil, le 27 janvier 2011, à l'âge de 95 ans, est décédé monsieur Benoit Charbonneau, époux en premières noces de feu François Charbonneau et en secondes noces de Michelle Clément. Il laisse dans le deuil ses enfants Ghislaine (Germain) et Michel (Gisèle), ses quatre petits-enfants et ses arrière-petits-enfants, plusieurs neveux et nièces, ainsi que plusieurs autres parents et amis.

La famille accueillera parents et amis, en présence des cendres, le samedi 29 janvier 2011, à 13 h, en l'église Notre-Dame-de-Lorette de Pincourt, suivi du service religieux qui sera célébré à 14 h.

Des dons au Centre d'hébergement de Vaudreuil seraient grandement appréciés.

Direction :
F. Aubry et Fil inc.
Vaudreuil-Dorion - (450) 455-3131



DANSEREAU, Jacques Dr.
1932 - 2011

À Montréal, le 24 janvier, est décédé le Dr Jacques Dansereau, chirurgien, sculpteur et peintre. Il laisse dans le deuil son épouse Marilyn (Micky) Quinn-Dansereau, son frère Gilles et sa famille, son fils Martin, sa fille Nathalie ainsi que parents et amis. Un hommage musical lui sera rendu en la chapelle Notre-Dame-de-Bon-Secours, 400, rue St-Paul, le samedi 29 janvier à 13 h 30. Au lieu de fleurs, des dons à la Fondation Arte Musica, Montréal Musée des Beaux Arts, C. P. Box 3000, Station H, Montréal Québec, H3G 2T9, seraient appréciés



DÉCARY (née Boulanger), Yvonne
1914 - 2011

Le 24 janvier 2011, à l'âge de 96 ans, est décédée madame Yvonne Décary, épouse de feu Dr Charles Décary.

Outre ses enfants Francine (Raymond Oneson), Pierre, Marie (Walter Boudreau), son petit-fils Jean-François (Jessica Duran) et son arrière-petite-fille Léa, elle laisse dans le deuil ses soeurs Laure, Annette, Jeannette (Jacques Fradette), Rolande, son frère Yves (Madeleine Dufour), ses beaux-frères Rémi Décary, Jean-Paul Legault et Joseph Décary, c.s.c., ainsi que ses neveux et nièces et autres parents et amis.

La famille recevra les condoléances le vendredi 4 février de 14 h à 17 h et de 18 h à 21 h et le samedi 5 février de 10 h à 12 h à la

Résidence funéraire J.J. Cardinal
560, Bord du Lac, Dorval, H9S 2B3
514-631-1511

Les funérailles auront lieu en l'église de La Présentation, 665, avenue de l'Église, Dorval, le 5 février à 13 h.

La famille tient à exprimer sa profonde reconnaissance au personnel de la Résidence Les Deux Aires et à l'équipe des soins palliatifs du Centre d'hébergement Notre-Dame-de-la-Merci.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par des fleurs, un don à la Fondation Héma-Québec (www.hema-quebec.qc.ca) ou à la Fondation Gracia (www.fondationgracia.com).

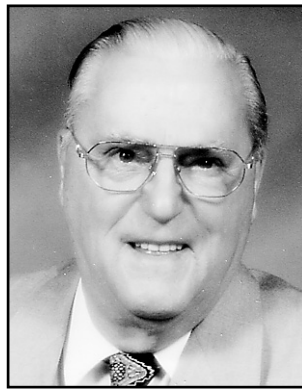
Ceux et celles qui ont connu et aimé Yvonne se souviendront de sa prodigieuse énergie et de son amour de la vie.

DROUIN, soeur Irène, s.g.m.

À Montréal, le 23 janvier 2011, à l'âge de 91 ans, est décédée soeur Irène Drouin. Native de Clarence Creek, Ontario, elle était la fille de Lauria Pilon et de Séraphin Drouin. Elle laisse dans le deuil, outre ses consœurs, son frère Raymond et de nombreux parents et amis. La dépouille mortelle sera exposée à la :

Maison mère des Soeurs Grises
1190, rue Guy, Montréal,
le 30 janvier à 13 h 30. Il y aura célébration de prières à 19 h 30. Les funérailles auront lieu au même endroit, le 31 janvier à 9 h 30. L'inhumation suivra au cimetière des religieuses sur l'île Saint-Bernard, Châteauguay. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Des dons en faveur de la Fondation Marguerite-d'Youville inc. seraient appréciés.

Direction
Centre funéraire Côte-des-Neiges



DUMAIS, Père Paul, C.S.V.
1922 - 2011

Le père Paul Dumais, clerc de Saint-Viateur, est décédé à l'Hôpital de Joliette le 26 janvier 2011, à l'âge de 88 ans, dans sa 68^e année de profession religieuse et sa 64^e année de sacerdoce.

Né à Grenville (diocèse de Saint-Jérôme) le 24 avril 1922, le père Dumais a émis ses premiers vœux le 15 août 1943 et a été ordonné prêtre le 8 juin 1947.

Après son ordination, le père Dumais a oeuvré dans le monde de l'éducation des jeunes de 1948 à 1970, principalement au Collège Bourget de Rigaud et au Collège Saint-Viateur d'Outremont. En 1970, il commence une deuxième carrière dans le ministère paroissial : il a été curé à Saint-Louis de Boucherville, puis à Notre-Dame-de-l'Assomption et à Saint-Isaac-Jogues de Saint-Hubert. Depuis 2000, il assurait du ministère auprès des personnes âgées au Centre d'accueil Henriette Céré. Il y a quelques mois, il s'est retiré à notre infirmerie du Centre Champagneur, à Joliette.

Outre sa famille religieuse, le père Dumais laisse dans le deuil ses frères Bernard, François et Raymond, CSV, sa soeur Denise ainsi que plusieurs neveux et nièces.

Le père Paul Dumais sera exposé à la :
Résidence Provinciale des CSV
450, avenue Querbes
Outremont (Québec)
514-274-3624

le vendredi 28 janvier de 14 h à 17 h et de 19 h à 21 h.

Une célébration de la Parole aura lieu à 19 h 30.

Les funérailles seront célébrées au même endroit le samedi 29 janvier à 10 h suivies de l'inhumation au cimetière de la Congrégation à Rigaud.



GINGRAS (née Lamarre), Rollande
1924 - 2011

Le 24 janvier, à l'âge de 86 ans, est décédée Rollande Lamarre, fille de feu Albert Lamarre et feu Laura St-Germain, épouse de feu Louis Gingras.

Elle laisse dans le deuil ses fils Claude (Lucie Gagnon) et André (Martine Boucher), ses petits-enfants Charles, Rosalie et Philippe ainsi que parents et amis.

La famille recevra les condoléances le dimanche 30 janvier de 13 h à 18 h au complexe funéraire Urgel Bourgie, 3955, Côte de Liesse, angle Ste-Croix, Saint-Laurent.

URGEL BOURGIE
514-735-2025
Consultez le registre à sa mémoire
www.urgelbourgie.com

HOPKINS, Tom
Décédé subitement le dimanche, 23 janvier 2011, à Montréal, à l'âge de 66 ans. Époux bien-aimé de Joan Marshall. Père aimant et dévoué de Anna et de Jacob, ainsi que de ses belles-filles et beaux-fils, Michel, Gabrielle, Catherine, Benno et Leah. Il laisse aussi dans le deuil son frère, Donald, sa belle-soeur Mary Ellen, et ses neveux Peter et Brent. Né à Summerside, I.P.E., en 1944, Tom Hopkins a étudié les arts visuels à l'Université Mount Allison de Sackville, N.B., et à l'Université Concordia de Montréal. Il a enseigné à l'Université McGill, l'Université Concordia, et dans le cadre de plusieurs ateliers au Canada et aux États-Unis. Peintre apprécié par ses pairs, Tom Hopkins est reconnu au niveau international pour ses paysages lumineux, ses natures mortes symboliques, et ses personnages énigmatiques. Artiste respecté et considéré comme l'un des chefs de file du milieu des arts visuels de Montréal, Tom était le mentor et l'ami de nombreux peintres. Il nous manquera profondément. Sa famille et ses amis sont invités à se réunir pour lui rendre un dernier hommage au :

Complexe funéraire Mont-Royal
1297, Chemin de la Forêt
Outremont (514-279-6540)
le samedi 29 janvier, à 15 heures.

KERNISAN, Mme Dieudonne (née Joisil)
1915 - 2011

Décédée paisiblement le 14 janvier 2011. Tendre épouse de feu Antonio Kernisan. Elle laisse dans le deuil ses enfants, ses petits-enfants, ses arrière-petits-enfants, son frère, sa belle-soeur et de nombreux autres parents et amis.

Les funérailles auront lieu à l'église Ste-Geneviève, 16 037, boul. Gouin O., Ste-Geneviève, le samedi 29 janvier, 2011 à 13 h, suivi d'une mise en terre au Jardins Commémoratifs Rideau. Des dons à la société d'Alzheimer seraient appréciés. Les arrangements funéraires ont été confiés au Salon funéraire Rideau (514) 685-3344

PARENT, Gabrielle (Gaby)
1928 - 2011

À Beauharnois, le 26 janvier 2011, à l'âge de 82 ans, est décédée Mme Gabrielle (Gaby) Parent, fille de feu Léonie Faubert et de feu Donat Parent, autrefois résidents de Ville de Léry. Gabrielle fut comptable pour la firme Samson et Bélar de Montréal.

Elle laisse dans le deuil sa belle-soeur Rita (feu René Parent). Elle était la soeur de feu Bernard Parent (Rose-Berthe) de feu Huguette Parent, sa belle-soeur Rollande Audet et de nombreux parents.

Sa famille recevra les condoléances le samedi 29 janvier 2011, de 12 h 30 à 13 h au

Complexe funéraire
Stéphane Gendron
110, St-Laurent (angle Richardson)
Beauharnois, 450-225-2200
www.complexegendron.com

Une liturgie de la parole suivra à 13 h, en la chapelle du salon. Inhumation au cimetière de la paroisse St-Joachim de Châteauguay.



SANGOLLO, (née Laniel) Simone
1910 - 2011

À Montréal, le 24 janvier 2011, à l'âge de 100 ans, est décédée Simone Laniel, épouse de feu Paul Sangollo et mère de feu Roger, Pierrette et Michel.

Elle laisse dans le deuil une grande famille, ses enfants : Raymond, Carmen, Lise, Richard et Nicole et leurs conjoints respectifs ainsi que ses nombreux petits-enfants, arrière-petits-enfants et son arrière-arrière-petit-fils.

La famille accueillera parents et amis le lundi 31 janvier 2011 de 10 h à 11 h à l'église St-Charles, 2115, rue Centre, Montréal, Québec. Suivra un service à 11 h.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation du Centre hospitalier LaSalle, au lieu d'envoi de fleurs.

La famille tient à remercier le personnel du 3B du Centre hospitalier LaSalle pour tous les bons soins prodigués.

SEMEILLON, Simone
1914 - 2011

À Saint-Lambert, le 19 janvier 2011, à l'âge de 96 ans, est décédée madame Simone Sémeillon, deux ans et demi après son fils Jean-Paul. Elle laisse dans le deuil plusieurs grands amis.

Madame Sémeillon sera exposée le samedi 29 janvier de 9 h à 10 h 30 au complexe

YVES LÉGARÉ
Cimetière Près du Fleuve
2750 boul. Marie-Victorin E. Longueuil
www.yveslegare.com 514.595.1500

Les funérailles auront lieu le même jour à 11 h en l'église Ste-Famille de Boucherville, 560, Marie-Victorin à Boucherville et de là au cimetière Près-du-Fleuve pour l'inhumation.



Merci au Sacré-Coeur pour faveur obtenue. Pascal F.
REMERCIEMENTS à la Sainte-Vierge pour faveur obtenue. N.B.

LIGNE D'ÉCOUTE, D'INFORMATION ET DE RÉFÉRENCES SUR LE DEUIL

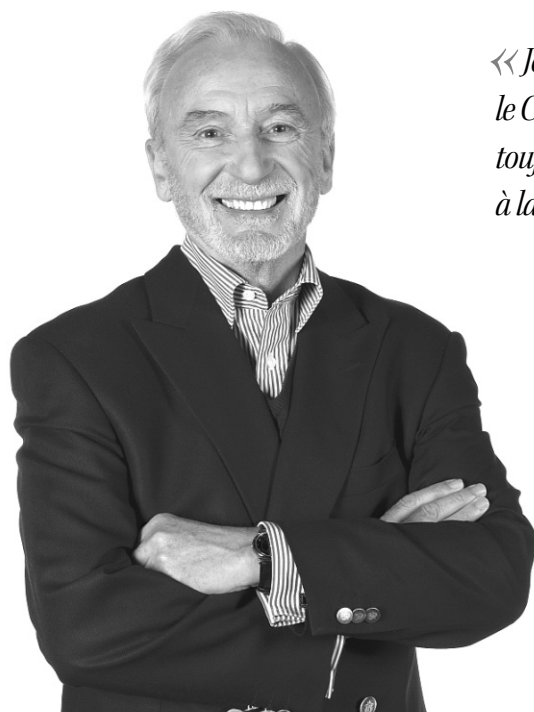


Pour que la vie reprenne son envol
1 888 LE DEUIL

infos@maisonmonbourquette.com
maisonmonbourquette.com

maison
Monbourquette

Donnez...



« Joignez-vous à moi pour aider le CHUM à nous offrir des soins toujours meilleurs. Donnez à la Fondation du CHUM! »

Yvon Deschamps

Yvon Deschamps
Porte-parole bénévole
de la Fondation du CHUM

CHUM
FONDATION

514 890-8077
1 866 DON-CHUM

fondationduchum.com

AVIS LÉGAUX - APPELS D'OFFRES - SOUMISSIONS - ENCANS

Soumission publique

Modifications – Atelier de Petite Révision Youville (PRY) lot A05 – Fourniture d'isolateurs de barres de guidage

Documents disponibles : système électronique d'appel d'offres (SEAO) : www.seao.ca ou au 1-866-669-7326, à partir du **vendredi 28 janvier 2011**.
Information : (514) 280-9841.

Dépôt des soumissions : STM, 800, de La Gauchetière Ouest, bureau 8100, portail Nord-Est, Montréal, au plus tard le **vendredi 4 mars 2011 à 15 h**. Ouverture publique suivra.

Garantie de soumission : un montant égal à dix pour cent (10 %) du prix total offert. La STM ne s'engage à accepter, ni la plus favorable, ni aucune des soumissions.

Référence : STM-3933-11-10-31

Christian Portelance
Secrétaire général adjoint



APPELS D'OFFRES



Des soumissions, sous pli cacheté, sont reçues au Bureau du citoyen de l'arrondissement de Saint-Laurent, 777, boulevard Marcel-Laurin, Saint-Laurent (Québec) H4M 2M7, jusqu'au mercredi, le 16 février 2011 à 11 h pour les:

11-009 Travaux de réparation de gazon pour trois (3) ans
11-010 Travaux de tonte de gazon pour trois (3) ans
11-013 Acquisition d'une rétro-caveuse à traction sur quatre (4) roues

Un dépôt non-remboursable payable comptant, par carte de crédit ou par chèque visé est exigé pour l'obtention des documents de soumission. Ce dépôt est fixé à 50\$ pièce.

Les formules, les conditions des soumissions et les devis peuvent être obtenus au Bureau du citoyen, 777 boulevard Marcel-Laurin, Saint-Laurent, de 8 h 30 à 12 h 00 et de 13 h à 16 h 30, à compter du lundi, le 31 janvier 2011 à 9 h.

Les soumissions sont ouvertes publiquement à la salle du Conseil, 777 boulevard Marcel-Laurin, Saint-Laurent (Québec), **mercredi, le 16 février 2011 à 11 h**. Le Conseil n'est pas tenu d'accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions présentées.

Pour toute information supplémentaire concernant ces appels d'offres, veuillez communiquer avec madame Joëlle André au (514) 855-6000 poste 4592 pour les appels d'offres 11-009 et 11-010 et avec Alain Doiron pour le 11-013 au (514) 855-6000 poste 4580.

Isabelle Bastien, avocate
Secrétaire du Conseil d'arrondissement
Le 28 janvier 2011



Avis de cessation d'exercice de François Beaulieu, psychologue

Les clients de M. François Beaulieu, psychologue, (n° de permis : 09343-01) qui exerçait sa profession au :

**269 boul Champlain
Candiac QC J5R 4C2**

sont priés de prendre note que, conformément au «Règlement sur les dossiers d'un psychologue cessant d'exercer sa profession», le secrétaire de l'Ordre des psychologues du Québec agira à titre de cessionnaire et gardien des dossiers de M. Beaulieu.

Toute demande d'accès ou de transfert de dossier doit être adressée, par écrit et sous pli confidentiel, à l'adresse suivante :

**Monsieur Stéphane Beaulieu
Secrétaire général
ORDRE DES PSYCHOLOGUES
DU QUÉBEC**

1100, avenue Beaumont, bureau 510
Ville Mont-Royal (Québec) H3P 3H5
Téléphone : (514) 738-1881
Ligne sans frais : 1-800-363-2644

Soumission publique

Fourniture et remplacement de l'éclairage et des prises 600V en tunnel - Ligne 1 et ligne 4

Discipline concernée : électricité

Documents disponibles : SEAO (1-866-669-7326), à compter du **vendredi 28 janvier 2011**.
Informations : (514) 280-5639 (Linda Gionet).

Dépôt des soumissions : STM, 800, de La Gauchetière Ouest, bureau 8100, portail Nord-Est, Montréal, au plus tard le **jeudi 3 mars 2011 à 15 h**. Ouverture publique suivra.

Garantie de soumission : cautionnement de soumission équivalent à 10 %. La STM ne s'engage à accepter, ni la plus favorable, ni aucune des soumissions.

Conditions d'admissibilité : certification ISO 9001:2000

Référence : STM-9 293 302-C39
Christian Portelance
Secrétaire général adjoint



APPEL D'OFFRES

**SMP-2011-02 (C-2011-18)
REMPACEMENT DE BORNES D'INCENDIE**

Des soumissions cachetées seront reçues par la Trésorière et directrice des ressources matérielles, à l'Hôtel de Ville, au 90, avenue Roosevelt, Mont-Royal, Québec, jusqu'à 11 h le VENDREDI, 18 FÉVRIER 2011.

Les devis et documents pertinents sont disponibles au bureau de la soumission. La Ville de Mont-Royal ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues, et ce, sans encourir aucune dépense ou obligation envers les soumissionnaires.

**La trésorière et directrice des ressources matérielles
Nathalie Rhéaume, CA
Vendredi, 28 janvier 2011**

Appel d'offres



Service de l'eau
Direction de la gestion stratégique des réseaux d'eau

Des soumissions sont demandées et devront être reçues, avant 14h à la date ci-indiquée dessous, à la Direction du greffe de la Ville de Montréal à l'attention du greffier, 275, rue Notre-Dame Est, bureau R-134, Montréal H2Y 1C6, pour:

Catégorie : Travaux
Appel d'offres : 9992

Descriptif : Travaux de réhabilitation des conduites d'eau potable chemisage sous le boul. Gouin à Rivière-des-Prairies - Pointe-aux-Trembles - Ville de Montréal.

Date d'ouverture : 16 février 2011
Dépôt de garantie : 10 % cautionnement

Documents : Les documents relatifs à cet appel d'offres seront disponibles à compter du 28 janvier 2011 au bureau de la Direction de la gestion stratégique des réseaux d'eau, Unité Est, situé au 13 301, rue Sherbrooke Est, bureau 209, Montréal (QC) H1A 1C2 entre 8h30 et 16h, contre un paiement de 100\$, non remboursable.

Renseignements : George Del Rio, ingénieur 514 872-5270

Vente du cahier des charges :
Téléphone: 514 868-4273
Télécopieur: 514 872-6856

Tout paiement doit être fait au comptant ou sous forme de chèque certifié à l'ordre de: Ville de Montréal.

Pour être considérée, toute soumission doit être présentée sur les formulaires préparés par la Ville et transmise dans l'enveloppe prévue à cette fin.

Les soumissions reçues seront ouvertes publiquement dans les locaux de la Direction du greffe à l'hôtel de ville, immédiatement après l'expiration du délai fixé pour leur réception.

La Ville de Montréal ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues et n'assume aucune obligation de quelque nature que ce soit envers les soumissionnaires.

Montréal, le 28 janvier 2011

Le greffier de la Ville
M^e Yves Saindon

Soumission publique

Modifications – Atelier de Petite Révision Youville (PRY) lot A02 – Fourniture de rails de profil 100 RE et 115 RE

Documents disponibles : système électronique d'appel d'offres (SEAO) : www.seao.ca ou au 1-866-669-7326, à partir du **vendredi 28 janvier 2011**.
Information : (514) 280-9841.

Dépôt des soumissions : STM, 800, de La Gauchetière Ouest, bureau 8100, portail Nord-Est, Montréal, au plus tard le **vendredi 4 mars 2011 à 15 h**. Ouverture publique suivra.

Garantie de soumission : un montant égal à dix pour cent (10 %) du prix total offert. La STM ne s'engage à accepter, ni la plus favorable, ni aucune des soumissions.

Référence : STM-3931-11-10-31

Christian Portelance
Secrétaire général adjoint



Appel d'offres public

La Société de transport de Laval demande des offres pour :
2011-P-01 Services professionnels pour la réalisation du contrôle de qualité de la toiture dans le cadre de l'agrandissement du garage

Les documents d'appel d'offres sont disponibles le **28 janvier 2011**, au coût de **100 \$**. Ce dépôt est non remboursable et doit être payé au comptant ou par chèque visé fait à l'ordre de la Société de transport de Laval.

Pour obtenir lesdits documents, vous devez vous adresser au Service de l'approvisionnement, 2250, avenue Francis-Hughes, Laval, Québec - H7S 2C3, téléphone 450 662-5400, poste 8379, du lundi au vendredi, de 9 h à 11 h 30 et de 13 h à 16 h.

Pour être valide et considérée, toute soumission doit être présentée sur les formulaires de la Société, en **7 exemplaires** (1 original et 6 copies), sous enveloppe cachetée, être conforme aux documents d'appel d'offres, adressée au Service de l'approvisionnement et reçue au plus tard le **16 février à 11 h**, selon l'horloge de la Société, au 2250 de l'avenue Francis-Hughes, à Laval. L'ouverture publique des soumissions suivra immédiatement.

La Société ne s'engage à accepter ni la plus favorable ni aucune des soumissions et n'encourt aucune obligation envers les soumissionnaires.

M^e Pierre Côté
Secrétaire corporatif



AUGMENTEZ VOS REVENUS

DEVENEZ CAMELOT POUR LA LIVRAISON DE LA PRESSE

Avec ou sans voiture.
La livraison doit être effectuée avant 6h30 la semaine et 8h le samedi.

Bienvenue aux étudiants et aux retraités.

TÉLÉPHONEZ MAINTENANT
514 285-6911
1 800 361-7453
cyberpresse.ca/camelot

PLUS SPÉCIFIQUEMENT, BESOIN URGENT POUR:

HOCHELAGA-MAISONNEUVE, SAINT-LÉONARD
Madame Darling Remarais, 514 267-6823

ANJOU, MONTRÉAL-EST, SAINT-LAURENT
Monsieur Claude Larocque, 450 624-0085

ILE PERROT, SAINT-LAZARE, VAUDREUIL-DORION
M. Richard Clermont, 819 242-1318

AVIS LÉGAUX - APPELS D'OFFRES SOUMISSIONS - ENCANS



AVIS D'APPEL D'OFFRES

TITRE DU PROJET :
Réaménagement de la salle de radiologie
(n/dossier architecte : 1010-114)

Établissement : **Centre de Santé et de Services Sociaux (CSSS) Des Collines**
Installation visée par les travaux : **Hôpital Mémorial de Wakefield**
Délai de réalisation des travaux : **Huit (8) semaines**

Le Gestionnaire de projet, le CSSS Des Collines, ayant son siège au 101 Chemin Burnside, Wakefield (Québec) JOX 3G0 demande des soumissions pour les travaux de construction du projet mentionné en titre.

Les personnes intéressées peuvent consulter les documents d'appel d'offres aux associations de la construction régionales, de même qu'elles peuvent les consulter et se les procurer à compter du 26 janvier 2011 au bureau des consultants :

Les Architectes Carrier, Savard
370 boulevard Gréber, Porte #C, Gatineau (Québec) J8T 5R6
Téléphone : (819) 568-9566 (personne-ressource : Raymond Carrier, architecte, poste #226)
Courriel : rcarrier@carriersavard.ca

contre un chèque visé, une traite bancaire ou un mandat poste non remboursable de 40.00 \$ émis à l'ordre du Gestionnaire de projet (Le CSSS Des Collines). Ce montant inclut toutes taxes applicables.

LES SOUMISSIONS DEVRONT ÊTRE ACCOMPAGNÉES D'UNE GARANTIE DE SOUMISSION SELON LES CONDITIONS SUIVANTES :

D'un montant équivalent à dix pour cent (10,0%) du prix de la soumission et selon la forme déterminée ci-après :

- Un cautionnement de soumission délivré par une institution financière valide pour une période de quarante-cinq (45) jours de la date d'ouverture des soumissions ; ou
- Un chèque visé ou une traite bancaire fait à l'ordre du Gestionnaire de projet ; ou
- Une lettre de garantie irrévocable émise par une banque, une caisse d'épargne ou de crédit ou une société de fiducie ou d'épargne et conforme aux dispositions du formulaire « Lettre de garantie irrévocable » du Gestionnaire de projet.

Les soumissions seront reçues et ouvertes publiquement à la date et à l'endroit suivants :

Date : **Vendredi, le 18 février 2011 Heure locale en vigueur : 11 h 00**
Endroit : **Les Architectes Carrier, Savard**
Adresse : **370 boulevard Gréber, Porte #C**
Ville : **Gatineau (Québec) J8T 5R6**
Téléphone : **(819) 568-9566**

Seuls sont admis à soumissionner les entrepreneurs ayant un bureau d'affaires au Québec (N.B. lorsqu'un accord intergouvernemental est applicable, ajouter le texte suivant : « ou dans une province ou un territoire visé par cet accord ») et détenant la licence requise en vertu de la Loi sur le bâtiment.

Un entrepreneur détenant une licence restreinte émise par la Régie du bâtiment du Québec n'est pas admis à présenter une soumission ; cette inadmissibilité est applicable également aux sous-traitants du soumissionnaire.

Les soumissionnaires sont responsables du choix des sous-traitants, tant pour leur solvabilité que pour le contenu de leur soumission ; et doivent les informer des conditions qu'ils entendent leur imposer et s'assurer qu'ils détiennent les permis et licences requis.

Visite d'information :

Pendant la période d'appel d'offres, le Gestionnaire de projet organisera une visite d'information au 101 Chemin Burnside, Wakefield (Québec) JOX 3G0, à la Salle du Conseil d'administration de l'Hôpital Mémorial de Wakefield, le vendredi 04 février 2011 à 14h00. Lors de ces visites, les représentants du Gestionnaire de projet répondront aux questions des soumissionnaires. Tous les soumissionnaires, entrepreneurs et sous-traitants seront considérés comme ayant visité les lieux et aucune réclamation pour manque de connaissance des lieux ne pourra être soumise ni acceptée.

Le Gestionnaire de projet ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues.

ASTROLOGIE DU JOUR

♈ BÉLIER DU 21 MARS AU 19 AVRIL
Vu qu'il s'agit d'un autre Signe de Feu, l'arrivée de la Lune en Sagittaire peut contribuer à faire graviter un tourbillon d'activité autour de vous. Vous servirez d'intermédiaire et de trait d'union à l'intérieur d'une vaste gamme d'individus. La vie sociale se veut source de joie et de satisfaction; de ce fait, ce vendredi s'annonce bien indiqué pour faire une grande sortie dans le monde.

♉ TAUREAU DU 20 AVRIL AU 20 MAI
Vos proches semblent maintenant aptes à mieux vous communiquer leurs attentes. Dans l'ensemble, le bilan de la journée s'annonce positif; alors ne vous concentrez pas uniquement sur un point qu'il reste encore à améliorer. Vous pouvez clairement prendre le dessus dans un contexte qui semblait peu prometteur il y a peu de temps. Restez donc confiant.

♊ GÉMEAUX DU 21 MAI AU 21 JUIN
L'arrivée du cycle de la Lune en Sagittaire, face aux Gémeaux, devrait agrémenter vos unions et associations. Vous pourriez rassembler des gens et unifier un groupe en faisant en sorte que tout le monde se sente à son aise. Évitez toutefois de faire patienter quelqu'un en ce moment; une proposition formulée aujourd'hui ne sera probablement pas disponible éternellement.

♋ CANCER DU 22 JUIN AU 22 JUILLET
Le plus grand signe de courage est de parler en employant la première personne. Et tandis que Mercure en Capricorne, face à votre Signe, encourage votre affirmation, vous ne regretterez pas d'avoir énoncé une vérité, et de l'avoir dit en votre nom, sans vous cacher derrière quoi que ce soit. Une prise de position ne fera peut-être pas l'unanimité mais vous rapportera néanmoins bien des appuis.

♌ LION DU 23 JUILLET AU 22 AOÛT
La Lune en Sagittaire, Signe de Feu ami du vôtre, exercera une influence favorable sur votre détermination et votre environnement, vous aidant à terminer la semaine sur une note agréable. Une circonstance heureuse peut vous amener à réaliser à quel point les autres apprécient votre participation. Ce n'est pas le moment de vous décourager, et encore moins celui de vous effacer.

♍ VIERGE DU 23 AOÛT AU 22 SEPTEMBRE
Ce qui est à l'origine du stress, ce n'est pas la situation dans laquelle on se trouve, mais plutôt les pensées négatives. Même si l'influence de la Lune en Sagittaire, angulaire à la Vierge, a tendance à vous rendre pessimiste, vous auriez avantage à chasser toute idée défaitiste et à entretenir un état d'âme positif. Un changement agréable prendra racine dans votre bonne disposition.

♎ BALANCE DU 23 SEPTEMBRE AU 23 OCTOBRE
N'essayez pas de deviner ce que les gens pensent. Vu que Mercure en Capricorne se trouve au carré de Saturne en Balance, vous êtes susceptible de mal interpréter les intentions des autres. En supposant le manque d'intérêt d'autrui, vous pourriez vous faire rater toute une occasion. Pour autant qu'une affaire ne soit pas urgente, vous pouvez vous permettre de la reporter de quelques jours.

♏ SCORPION DU 23 OCTOBRE AU 21 NOVEMBRE
L'heure est à la réciprocité. Il vaut mieux ne pas attendre des autres ce que nous ne pouvons pas leur promettre nous-mêmes. Plus vos rapports avec les autres seront équilibrés et équitables, et plus ceux-ci seront durables. Si vous ressentez le moindre doute, vous n'avez rien à perdre en amenant la question sur le tapis. La communication est un remède contre bien des maux.

♐ SAGITTAIRE DU 22 NOVEMBRE AU 21 DÉCEMBRE
Toujours située en Sagittaire, Vénus promet de vous stimuler et de vous égayer. Ce vendredi est parfaitement bien indiqué pour les réunions entre amis ainsi que pour les entretiens plus intimes. Vous ne devriez pas hésiter à lancer la proposition qui vous trotte dans la tête. Après tout, l'arrivée du cycle de la Lune dans votre Signe vous appelle à la spontanéité.

♑ CAPRICORNE DU 22 DÉCEMBRE AU 19 JANVIER
Les données dont vous avez la certitude sont celles qui vous permettent d'avoir une perception adéquate. Les autres ne sont que des hypothèses qu'il faudrait vérifier. C'est le temps de faire des déductions logiques et de confirmer, ou de démentir, toutes formes de suppositions. Servez-vous de l'influence de Mercure en Capricorne, et laissez votre esprit rationnel tenir les rênes.

♒ VERSEAU DU 20 JANVIER AU 18 FÉVRIER
Même s'il constitue un inconvénient, rappelez-vous que tout règlement est apparu suite à un précédent. Il est recommandé de bien réfléchir avant d'apporter des modifications au fonctionnement d'un groupe ou d'une société. Ceci dit, compte tenu de l'influence de la conjonction Soleil-Mars en Verseau, un vent de changement pourrait en étonner plusieurs, en commençant par vous!

♓ POISSONS DU 19 FÉVRIER AU 20 MARS
Il faut traverser la rivière avant d'insulter le crocodile. Située au carré de votre Signe, l'arrivée du cycle Lunaire en Sagittaire risque de vous rendre irritabile et de vous impatienter. Il serait dommage de terminer la semaine en sortant de vos gonds. Assurez-vous surtout de ne pas vous mettre une personne influente à dos avant qu'elle ne puisse vous rendre service.